

HOI'GARTA

Monatszeitschrift



für das Mindel- und Zusamtal

Heft 374 · Juni 2026

**Robert Grüner
wurde 90 Jahre
Vereinsgründung
in Ziemetshausen
Streetfoodfestival
in Thannhausen**

**Besuchen Sie uns
jetzt im Internet:
www.msverlag.de**



**Wieder Kult um 8
in Thannhausen
Historisches Fest
in Ziemetshausen
Kellerbergfest**



**Mindelstechen
in Burtenbach
Kulturfestival in
Dinkelscherben
Jubiläum: 60 Jahre
Christuskirche
in Thannhausen**



Nauchgmaulat - von Robert Grüner

Schwäbisch, a weng satirisch ond skeptisch bis kritisch

Käschtle gugg

Heit hat fascht a jedr so a Käschtle, des wo ma Handy odr Smartphone hoißt. Bei ma greaßera schwätzt ma vom Tablet ond da ganz groaßa Kaschta dahoim ondr em Schreibtisch ond em Bildschirm oba doaba hoißt ma Compiutr odr PC.

Was ma mit deane Käschtle allz a'schtella ka, isch de reinschte Hexerei. Was en deane kloione Dengr denna isch, kasch kaum glauba. Dau hasch alles Wissa von alle Lexikonr denna. En Globus, Atlanta, Schtraußa- ond Wandrkarta brauchsch au nemme, send alle denna. Satelittabldr au. Mit deane Käschtle kasch telefoniera, mails schreiba, fotografiera ond d Bildr aufheba, auf da Kalendr ond auf d Uhr gugga ond s Wettr a'frauga. S Käschtle kasch als Taschalamp hernenma, kasch Tickets, Hotels ond Ferienwohnonga buacha ond Bankgschäfr erlediga. Beim Telefoniera ka ma si gegaseitig auf em Display seha, ond des, was fotografiert hasch, kasch glei futschicka. Ond, wenn amaul zeitig aufschtau muasch, weard s Käschtle zom Weckr. Ond, wenn em Ausland bisch, kasch s sogar als Dolmetschr hernenma.

S Käschtle woiß fascht alles. Ond des weard bsonders bei onsrer Jonge zom Problem. Warum soll ma si no ebbes merka, wenn ma doch em Käschtle nauchgugga ka. Ond so send onsrer Schüalr en de letschte Jauhr allawei a weng schlechtr woara. S Leasa, Schreiba ond Rechna bereitat mehr Probleme als früher. Ond dia Schualbuaba ond -mädla passat au nemme so auf, ond d Doktr sagat, dass psychosomatische Schtöronga zuanemmat. Ond si moinat, dass des no schlemmr weard, weil mit dr KI s oigane Denka no weanigr braucht weard. Ond nau vrlearnat ma gar no s Denka ond gat mehr mit de Fengr auf em Display wischad als mit em Grend denkad dur s Leaba. Beim Käschtle gugga hockat ma zmoischt detta. Wer abr bloß no romhockat, vrlearnat gar no s Laufa ond hatschat bloß no so derher. So oin kasch nemme zom Holzmacha braucha ond fr d Fuierwehr daugt a sollr au it. Wer nau no mehr fuatrat als r vrbraucht, weard dick, kriagt gar no a Fettleabr, weard zuckr- ond herzkrank. Also dia Romhockerei isch arg o'gsond. Ond wer so viele Schtonda am Tag mit em Handy odr PC romduat, hat kaum no Zeit fr ebbes anders wie beischpielsmäßig Schport odr Musi macha, Bergscheitga ond Wandra, Maula odr ebbes bäschtla.

Von deam, was en deane Käschla denna isch, derfsch abr it allz glauba. Weil fascht a jedr sein Senf dau drzuagea ka, weard au viel gloga, scheagredat, gschempft, schlechtmacht ond beleidigt, Gehässigs ond andre wüaschte Sacha vrbroitat. Ond viel Reklame ond Propaganda geit s au. Mit drbei send au dia Lugabeitl aus em Weißa Haus ond aus em Kreml. Dr Putin hat ja en seinr Zeit beim Geheimdienst en dr Abteilong Desinformation s Lüaga glernat. Der ka des viel bessr als dr Trump. En deane soziale Medien goischtrat au no viele andre o'soziale Siacha ond Inschtitutiona rom, wie Rassischta, Fashista, Terrorischta, Sexischta, Gaunr ond Lompa. Ond In-fleuzr geit's au no.



Ausgezeichnet als Top Service Partner.

Kundenzufriedenheit, Werkstatt-Test und Kundenkontaktzeit – in diesen Bereichen wurden wir von Volkswagen Nutzfahrzeuge mit Bestnoten für unsere herausragende Leistung ausgezeichnet und gehören zu den Top Service Partnern 2025.

Machen Sie sich gern selbst ein Bild von unserem Service und kommen Sie mit Ihrem Volkswagen Nutzfahrzeug bei uns vorbei.



Nutzfahrzeuge

Ihr Volkswagen Nutzfahrzeuge Service Partner

Autohaus Schwehr GmbH & Co. KG
Erwin-Bosch-Ring 1, 86381 Krumbach
Tel. +49 8282 89400, <http://www.autohaus-schwehr.de>

75 JAHRE Autohaus
SCHWEHR



PETER SCHULER Meisterbetrieb

Heizung • Sanitär • Badsanierung • altern. Energien

Angerweg 31 · 86513 Ursberg-Oberrohr
Tel. 0 82 81 / 10 84 · Mobil 0162 / 6 42 04 33
E-Mail: peter-schuler-heizungsbau@web.de

Bestattungsservice

Primus

Eine Stimme,
die uns vertraut war, schweigt.
Ein Mensch,
der uns lieb war, ging.
Was uns bleibt sind Liebe,
Dank und Erinnerung

Augsburger Straße 1 · 86470 Thannhausen · 0 82 81 - 999 180
Karl-Mantel-Straße 52 · 86381 Krumbach · 0 82 82 - 882 559

IMPRESSUM

Info-Telefon: 08281-798300 oder 0171-4715519

Herausgeber: Meindl & Schmid Verlags GbR

Redaktion und Anzeigen: Manfred Schmid, Krumbacher Straße 7,
86470 Thannhausen, Telefon 08281-798300 oder 0171-4715519,
Fax 08281-798301, e-mail: m.schmid@thsn.de, www.msverlag.de

Satz + Gestaltung: printdesign Günter Ott, Bahnhofstraße 22, 86470 Thannhausen,
Tel. 08281-999440, Fax -999445, e-mail: mail@ottmedia.net

Druck: Deni Druck & Verlags GmbH, 86470 Thannhausen

Die Zeitschrift erscheint monatlich kostenlos für alle Haushalte im Vertriebsgebiet.
Bei Nachdruck ist der Hinweis auf die Zeitschrift erforderlich.

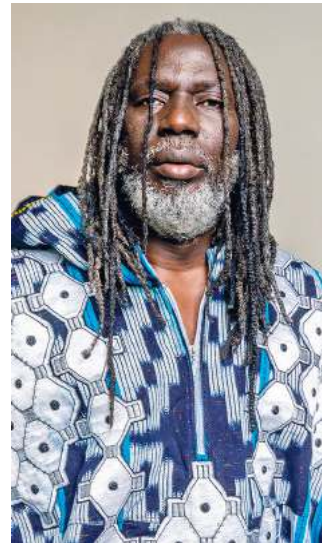
Des Käschtlagugga isch heit en alle Laga ond Situationa en Mode. Dau guggat beischpielsmäßig oinr beim Gau (Gehen) so en sei Käschtle nei, dass r mit em a andra Käschtlrugggr zä-marennt. Andre gand käschtleuggat en Biergarta, oinr drvo lauft gega en Schtuhal, hockat na ond guggat Käschtle, koinr schwätzt ebbes. Wia dr Obr kommt, wissat se no gar it, was se wend. Em Zug, em Bus ond en dr Schtraußabah weard käschtleuggat, beim Tschogga ond Rad fahra au, ond d Polizei hat scho viele beim Auto fahra käschtleuggat vrdwisch. Em Urlaub han i scho gseha, dass Leit an en Aussichtspunkt gfhra send, d Landschaft fotografiert ond dia nau em Auto auf em Display a'guggat hand. Auf s Bänkle send se it na'ghockat ond hand d Landschaft so, wia se in natura isch, bewondrat. Solle Leit send käschtlekrank.

Ond dia Käschleskrankat weard zom Problem. Seit 2008, wo s earschte Smartphone auf da Markt komma isch, hat dia durchschnittliche Käschtleugggrzeit Shtond om Shtond zuagnomma. Manche guggat scho fascht da ganza Tag en s Käschtle, machat Schpiele, schreibat o'nutzigs Zuig ond guggat schtändig, ob ebb ebbes gschriebe hat odr was s sonscht so auf welle Plattform geit. So a Käschtle wär ja nutzvoll ond sozial, wenn it so viel nixnutzigs ond o'sozials Zuig dena wär.

Reggae und Ska Festival in Burtenbach

Sommerzeit ist auch Festivalzeit und von vielen Fans sehnlich erwartet wird das legendäre Reggae & Ska Festival in Burtenbach, welches in diesem Jahr vom 09. bis 12. Juli über die Bühne gehen wird. Am Donnerstag, 09.07. öffnet das Festivalgelände ab 18:00 Uhr seine Tore. Der Eintritt ist an diesem Tag kostenlos und bietet den perfekten Auftakt, um in aller Ruhe anzukommen.

Auch in diesem Jahr dürfen sich die Besucher auf ein abwechslungsreiches musikalisches Programm freuen: Zu den bisher bestätigten Musikern zählen Tiken Jah Fakoly, Elevé, Skaos, Unlimited Culture, Jahcoustix und Fat Cat Combo. Weitere Künstler folgen. Naturcamping am nahe gelegenen Badensee, die Dancehall und Dubarea sowie ein Markt mit vielfältigen Angeboten und eine ausgewählte Foodmeile sorgen dafür, dass neben Musik und Spaß auch das leibliche Wohl nicht zu kurz kommt. Vielleicht bietet dieses Festival im Mindertal genau das, was viele Menschen ersehnen: gemeinsames Erleben, Entschleunigung, Musik, Gemeinschaft und besondere Momente, die Erinnerungen schaffen. Der Kartenvorverkauf hat bereits begonnen unter www.sunrisefestival.de/Tickets oder beim Festival an der Abendkasse.



Tiken, einer der Musiker die auftreten

Wir haben das ganze Jahr für Sie geöffnet

... auch immer
sonntags
von 7.30 Uhr
bis 11.00 Uhr

Wir freuen
uns auf Sie!



Bäckerei & Konditorei Ried
Oberrohrer Straße 2
86513 Ursberg
Telefon 08281 - 987 4003
info@baeckerei-ried.de
www.baeckerei-ried.de



Von klassischer Gesichtspflege
bis hin zum Korean Lash Lift –
bei uns findet jeder die passende Behandlung.

**AMORE
MIO**

BEAUTY BY NINA

NINA SCHMID

Postgasse 4a · 86470 Thannhausen

☎ 0151/43 17 03 29 · amoremiobynina@gmail.com

📱 amoremiobynina · f Amore Mio Beauty by Nina



WERBUNG WECKT WÜNSCHE



Wir sind eine traditionsreiche, moderne Brauerei, eine möglichst nachhaltige Getränkeherstellung liegt uns am Herzen. Unsere Getränke sind vielfach prämiert und erfreuen sich großer Beliebtheit. Deshalb brauchen wir qualifizierte Verstärkung für unser Team. Lernen Sie die Vorzüge eines familiengeführten Unternehmens kennen und profitieren Sie von weiteren Zusatzleistungen, die wir bieten. Wir freuen uns auf Sie!

Fassfüller

auf moderner Roboteranlage
(m/w/d)

Sie bestücken mit dem Stapler die Anlage mit Fässern, nehmen Vollware ab und bringen diese ins Lager.

Schichtleiter / Elektriker (m/w/d)

Ihr Einsatzgebiet sind Instandhaltung und Betrieb der Produktionsanlagen im Tag- oder 3-Schichtbetrieb. Nötig ist eine Ausbildung als Elektriker, Elektroniker o. Mechatroniker.

Produktionsleiter

(m/w/d)

Sie koordinieren die Herstellung unserer Biere und alkoholfreien Getränke zur Sicherstellung der Verfügbarkeit.

Anlagenführer

(m/w/d)

Sie bedienen im 3-Schicht-Betrieb moderne Füllereanlagen und beheben kleine Störungen selbst in Zusammenarbeit mit dem Schichtleiter.

Wir bilden aus :

Brauer und Mälzer (m/w/d)

Industriekaufleute (m/w/d)

Anlagenführer (m/w/d)

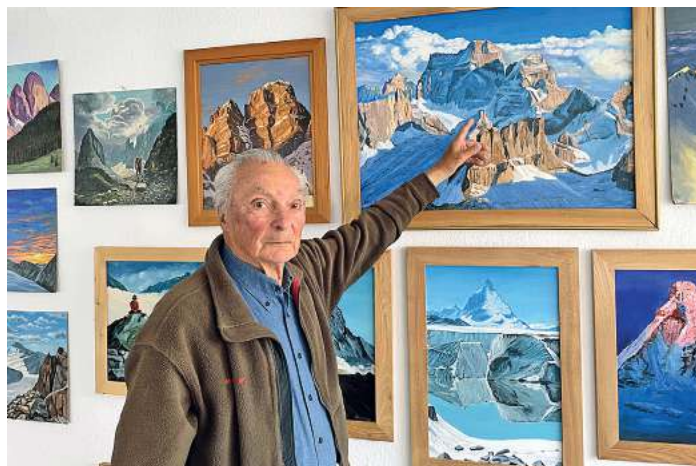
Rufen Sie an unter 08236-5890, melden Sie sich bei unserem Herrn Heiß unter w.heiss@ustersbacher.com oder senden Sie Ihre Bewerbung an die BRAUEREI USTERSBACH, Hauptstr. 40, 86514 Ustersbach oder kommen Sie vorbei und vereinbaren Sie einen unverbindlichen Probearbeitstag.

Robert Grüner feierte seinen 90sten Geburtstag

Vom „Bullschreibi“ zur Malerei

Am Pfingstmontag feierte der Thannhauser Freizeitmaler und – autor Robert Grüner seinen 90sten Geburtstag im Rahmen einer Vernissage mit geladenen Gästen im Haus der ehemaligen „Lesehexe“. Am Mittwoch und Sonntag nach Pfingsten war die Gemäldeausstellung auch der Allgemeinheit zugänglich. Zu sehen war ein ausgewählter Teil seines mehr als 500 Bilder umfassenden Gesamtwerkes, bei dem Landschaften, Tiere und Pflanzen aus vielen Teilen unserer Welt das beherrschende Thema waren. Und natürlich spielen die Berge bei Robert Grüner als Gebirgsjäger, Soldat und Weidmann, eine besondere Rolle.

Schon im Vorschulalter griff er zum „Bullschreibi“, wie er einen Bleistift nannte, mit dem er einen Bulldog „schrieb“. In der Volks-, Real- und Oberrealschule in Thannhausen, Krumbach und Günzburg war der Zeichenunterricht sein Lieblingsfach. In der Zeit bei den Gebirgsjägern im schönen Mittenwald hatte er Ölfarben, Pinsel und Palette stets griffbereit im Spind und später als er als Staboffizier Dienstvorschriften für Führung und Einsatz verfasste, waren diese reich bebildert. Im Ruhestand, nach Thannhausen zurückgekehrt, entstanden dann die meisten seiner Gemälde.



Robert Grüner vor einer kleinen Auswahl von seinen vielen Bildern.

Robert Grüner ist auch als Autor von „Nauchgmaulat“ und „Wunder der Natur“ im HOI'GARTA bekannt. Seit 2010 wird dort schon auf Seite 2 schwäbisch, a weng satirisch ond skeptisch bis kritisch nauchgmaulat. Einige haben auch seine Bücher „Thannhauser und Bayersrieder G'schichten“, „Auf den Hund gekommen“ und „Nix als Lug und Trug“ schon gelesen, die beim Heimatverein gegen Spende zu erwerben oder als Geschenke überreicht worden sind.

Manfred Schmid und das gesamte Hoi Garta Team wünschen dem Jubilar alles erdenklich Gute und vor allem Gesundheit zu seinem runden Geburtstag und bedankt sich für die jahrelange angenehme Zusammenarbeit.

Feuchte Häuser? Nasse Keller? Modergeruch?

Kellerabdichtung · Sperr- u. Sanierputze - schnell · dauerhaft · preiswert

Wohnklimaplatzen gegen Schimmel und Kondensfeuchte

VEINAL®-Kundenservice · E-Mail: BAUCHEMIE@veinal.de

kostenloses Info-Telefon 08 00 / 8 34 62 50

Fordern Sie unsere kostenlose Info-Mappe an!



www.veinal.de




Wir lieben den Sommer!

Feste im Naturfreibad

27.06.2026 21:30 Uhr	Stars, Sterne und StarWars - mit Illuminationen Livekonzert im Naturfreibad Fischach - Eintritt frei
11.07.2026 19 Uhr	Serenade Musikverein Aretsried - Eintritt frei, Spende für den Verein erwünscht
18.07.2026 14 Uhr	Sommer - Kinderfest mit vielen Spielen, Glitzertattoos, Tombola u.v.m
01.08.2026 20 Uhr	Abendschwimmen mit DJ „Blacksmith“ Hans Schmid mit aktuellen Sommer Beats und den Top Hits der letzten 40 Jahre!
22.08.2026 20 Uhr	Unterhaltungs-Livemusik mit der Band „Acoustic Delight“ - Pop aus drei Jahrzehnten
05.09.2026 17 Uhr	Gemeinschaftsserenade der örtlichen Musikvereine zusammen mit dem MGV Liederkranz - Eintritt frei, Spende für die Vereine erwünscht

www.naturfreibad-fischach.de

Besuchen Sie unseren Infotag

Samstag, 13.06.26
von 10-14 Uhr

GEG-Förderung:
Wir beraten Sie!

Herzliche Einladung

Bei einem Weißwurstfrühstück informieren wir Sie, wie Sie mit einer Pelletheizung oder Wärmepumpe von **ÖkoFEN** klimafreundlich heizen und dabei **bares Geld sparen!**

Beim Besuch eines Infotages erhalten Sie mit Kauf einer Pelletheizung inkl. Lagersystem bis zum 31.12.2026 **1 t Pellets geschenkt.**

Anmeldung:
Tel.: 0 82 04 / 29 80 - 0
info@oekofen.de

**Schelmenlohe 2
86866 Mickhausen**




www.oekofen.de

Trachtentrends 2026: Dirndl und Lederhosen neu interpretiert

Die Trachtentrends 2026 setzen auf Qualität, harmonische Farben und raffinierte Details. Dirndl zeigen sich in Pastelltönen wie Hellblau, Salbei, Pfirsich oder zartem Rosé, ergänzt durch helle Gelb- und Himbeerfarben. Klare Schnitte und kniebedeckte Längen prägen die Silhouette, während das Froschgoscherl am Ausschnitt verspielte, traditionelle Akzente setzt.



Hochwertige Materialien wie Feinkord, Samt, Baumwolle und Leinen sorgen für Komfort und Nachhaltigkeit. Blusen mit Flügelärmeln und großen Puffärmeln, Schulterfreiheit oder transparenter Optik sowie bunte Stickereien verleihen dem Dirndl Charakter. Accessoires wie bunte Schürzenbänder, Kettengürtel, Pins und Nicktücher runden den Look ab, während Cowboystiefel oder Pumps mit Spitzensöckchen die Tracht modern interpretieren.

Auch die Herrenmode entwickelt sich weiter: Lederhosen bleiben klassisch, werden aber klar geschnitten und mit hochwertigen Stoffen kombiniert. Westenschnitte wie der Miesbacher Stil, feine Hemden und elastische Hosenträger setzen zeitgemäße Akzente. Sportsocken mit kleinen Stickmotiven bringen humorvolle Details in die Tracht.

Ein Highlight im Premiumsegment sind die Sedlmeir Exklusiv-Lederhosen. Die maßgefertigten Modelle aus sämisch gegerbtem Hirsch- und Wildbockleder mit individuellen Stickdesigns werden vegetabil, ohne Chrom gegerbt.

Die Trachtentrends 2026 zeigen: Traditionelle Elemente werden bewusst aufgegriffen, harmonisch modern interpretiert und mit hochwertigen Materialien zu eleganter, individueller Festmode kombiniert.




Der Sommer kann kommen!

LEICHTE STOFFE, FRISCHE FARBEN. TRACHT, DIE BEGEISTERT.



Schwabaich 3
bei Schwabmühlhausen
86853 Langerringen
☎ 08248 1306

ÖFFNUNGSZEITEN
Mo-Fr: 9.30-18.00 Uhr
Sa: 9.00-15.00 Uhr

 Folge uns auf Instagram:
@sedlmeir_trachtenhof

- Moderne und traditionelle Trachten
- Festliche Bekleidung für besondere Anlässe
- Ausstattung für Vereine und Gastronomie
- Umfangreiche, gut sortierte Kinderabteilung
- Hochwertige Markentrachten
- Beste Qualität zu fairen Preisen
- Hauseigene Schneiderei für die perfekte Passform
- Persönliche und kompetente Beratung

www.sedlmeir-trachtenhof.de

Streetfood Festival in Thannhausen

Die Schlemmerpromenade geht 2026 in die nächste Runde – und das wird noch sommerlicher, noch leckerer, noch gemütlicher! Nach dem tollen Erfolg im letzten Jahr verwandelt sich die Mindelpromenade in Thannhausen vom 26. bis 28. Juni 2026 wieder in das absolute Genuss-Highlight der Region. Zahlreiche Foodtrucks rollen an und zaubern ein buntes kulinarisches Weltreise-Menü auf die Teller: Von saftigen Burgern über würziges Thai-Food bis hin zu süßen Churros ist wirklich für jeden Geschmack etwas dabei. Dazu gibt's erfrischende Getränke, frozen Aperol Spritz, spritzige Weinschorlen – perfekt zum Anstoßen und entspannten Genießen!

Live-Musik sorgt über alle drei Tage für richtig gute Stimmung: 6 Bands heizen den Gästen ordentlich ein. Hobbykünstler präsentieren an ihren Ständen wunderschöne, selbstgemachte Schätze – vom Handwerk bis zur kleinen Besonderheit für zuhause.

Neu in diesem Jahr: Der toll gestaltete Wein-Pavillon, das Wahrzeichen unserer Mindelpromenade, wird zur gemütlichen Weinlaube umfunktioniert. Der perfekte Spot für einen lauschigen Ausklang an einem lauen Sommerabend – Prost!



Die Veranstalter Claudia und Markus Binder freuen sich schon auf viele Besucher an der Mindelpromenade.

Das Programm im Überblick:

- **Freitagabend** legt die Band Eisbad los!
- **Samstag:** Christiane Miller mit ihren Tänzerinnen und eine Modenschau bringen Schwung in den Tag, danach rocken Die Grimmittis und abends legen Milk Snitte richtig los.
- **Sonntag:** Das Tanzzentrum Michaela Majsai aus Edelstetten zeigt ihr Können. Dazu wird es ein großartiger Kindernachmittag mit riesiger Schatzsuche übers ganze Gelände – mit tollen Preisen für die kleinen Entdecker! Gegen Abend spielt DND-Akustik. Übers ganze Wochenende sind außerdem die Straßenmusiker Chris Sky, Steffi Erdinger und Jens Rupp unterwegs und sorgen überall für spontane musikalische Highlights.

Für die kleinen Gäste wird's richtig actionreich: Eine große Hüpfburg sorgt für Dauer-Spaß und zusätzlich können die Kids gegen einen kleinen Obolus auf einem coolen Bungee-Trampolin ein paar Minuten richtig abheben und hoch hinaus hüpfen – pures Sommer-Kinder-Glück garantiert!

Kommt vorbei, schlendert, schlemmt, tanzt und genießt die lauen Sommerabende an der Mindel. Wir freuen uns riesig auf euch!

Das Programm kann sich noch ändern – aktuelle Infos gibt's immer auf Instagram @schlemmerpromenade

Binder

Elektrotechnik

Techniker & Meisterbetrieb

Ihre PV-Anlage in besten Händen.
Service. Kontrolle. Zukunft sichern.



SERVICE AN PV-ANLAGEN

Wartung, Prüfung und Fehlerbehebung für maximale Leistung und eine lange Lebensdauer Ihrer Anlage.



DROHNER-INSPEKTIONEN

Schnelle, sichere und berührungslose Überprüfung Ihrer PV-Anlage – mit präzisen Bildern und Auswertung.



SPEICHER-NACHRÜSTUNG

Nach Ablauf der Einspeisevergütung mehr Eigenverbrauch nutzen und dauerhaft Stromkosten senken.



Präzise Kontrolle. Sichere Ergebnisse.

Mit modernster Drohnentechnik z. B. DJI Matrice 30T



MEHR UNABHÄNGIGKEIT. MEHR ERTRAG.



Wir sind für Sie da!

08281 1320



FACHKOMPETENZ AUS MEISTERHAND

Zuverlässig. Transparent. Persönlich.

Ein neuer Verein für Ziemetshausen

Der 26. April 2026 wird in die Geschichte der Ziemetshausener „Dorfmusik e.V.“ eingehen. An diesem Tag fand unter der Leitung von Bernd Scherer die offizielle Gründungsversammlung des neuen Vereins statt. Ziel des Vereins ist die Pflege von Musik und Tradition, die Förderung des sozialen Miteinanders und der Gemeinschaft sowie die Bereicherung des kulturellen Lebens vor Ort. Zudem möchte die Dorfmusik Amateurmusiker fördern und musikalische Begeisterung generationsübergreifend weitergeben. Die Wurzeln des Vereins reichen bis ins Jahr 2008 zurück. Damals fanden sich engagierte Musiker der sogenannten „Altenmafia“ zusammen, aus der schließlich die heutige Dorfmusik entstand. Inzwischen hat sich die Gruppe längst einen Namen gemacht – sogar über die Grenzen Ziemetshausens hinaus und mit Auftritten in Funk und Fernsehen.

Musikalisch orientiert sich die Besetzung grundsätzlich an der klassischen Egerländer Blasmusik. Das musikalische Repertoire umfasst böhmisch-mährische, altbayerische und schwäbische Klänge. Dennoch bleibt Raum für kreative Entwicklungen. „Wir experimentieren da grad no a bissle rum“, erklärt der erste Vorsitzende Bernd Scherer. Auch die Zusammensetzung der

Musiker macht den Verein besonders: Knapp 15 Musiker im Alter von 26 bis 83 Jahren bilden einen bunt gemischten Haufen, darunter sogar vier Dirigenten. Einen festen musikalischen Leiter gibt es allerdings nicht. Stattdessen verfügt die Dorfmusik mit Markus Ungethüm über einen „musikalischen Berater“, für den Spaß an der Freud extrem wichtig ist, dabei dennoch der Anspruch am sauberen Musizieren größtes Augenmerk hat. Geprobt wird alle zwei Wochen im Stübli des Webereimuseums – für die Musiker „der schönste Probenraum der Welt“. Entsprechend dankbar zeigt sich der neue Verein über die herzliche Aufnahme durch den Heimatverein Ziemetshausen.

Neben dem ersten Vorsitzenden Bernd Scherer zählt die Dorfmusik derzeit 40 Mitglieder. Stellvertretender Vorsitzender ist Elmar Hartmann. Als Beisitzer wurden Markus Ungethüm und Joachim Böck gewählt. Wer die Dorfmusik live erleben möchte, hat dazu bereits am 7. Juni Gelegenheit: Der nächste Auftritt unter dem Motto „Sommerlaune – sagenhaft stimmungsvoll“ findet um 14 Uhr im Webereimuseum statt.



Die Vorstandschaft der Dorfmusik von links: Joachim Böck, Bernd Scherer, Markus Ungethüm und Elmar Hartmann.




Dorfmusik

Sommerlaune
"Sagenhaft stimmungsvoll"

Sonntag 7. Juni • 14 Uhr
Webereimuseum
Ziemetshausen



bei jedem Wetter
mit Bewirtung • Eintritt frei!

SANIERUNGSTAG

Samstag 04.07.2026 **10 Uhr bis 16 Uhr**

Bei uns vor Ort || Siemensstraße 9 || Scheppach

Fachvorträge, persönliche Beratung und spannende Infos zu modernen Heiz- und Sanierungslösungen.

LASSEN SIE SICH BERATEN:

- IDM Wärmepumpen aus Österreich • ETA Biomasse-Heizungen
- Weishaupt Hybridheizungen/Wasserstofffähige Heizsysteme
- Fliesen Baumeister • Energieberater Martin Hank

Für das leibliche Wohl ist gesorgt!



Ihre
Experten
für Heizung,
Sanitär,
Sanierung
und Lüftung

Wir freuen
uns auf Ihren
Besuch!



winter

www.heizung-winter.de

Anton Winter GmbH & Co KG
Siemensstraße 9
89343 Jettingen-Scheppach
Telefon: 08225 2352
verwaltung@heizung-winter.de



print design

druck · grafik · werbung

Bahnhofstraße 22 · 86470 Thannhausen
Tel. 08281-999 440 · www.ottmedia.net

NATUR IM TREND



HEGENBART



HEGENBART

natürlich
Jeder Stein ein Stück Natur

Krumbach · Nattenhauser Straße 3
Tel. [08282] 89486-0
info@hegenbart.de · www.hegenbart.de



27. Töpfermarkt Museum Oberschönenfeld

Am Wochenende 4./5. Juli findet wieder der Töpfermarkt in Oberschönenfeld bei Gessertshausen statt.

Den Besuchern bietet sich im schönen Ambiente des Museumshofes ein Keramikparadies mit einem faszinierenden und vielfältigen bunten Angebot. Dieses reicht von Gebrauchskeramik für den täglichen Einsatz bis zu modernen Arbeiten, Schmuck aus Ton, feinem Porzellan, Raku und Gartenobjekten.

Kaum ein anderes Handwerk kann auf eine so lange Geschichte und Tradition zurückblicken. Auch in der Gegenwart sind überall in der Welt Gefäße aus Ton für den täglichen Gebrauch unentbehrlich, Keramikunst ist ein wesentlicher Teil kultureller Identität. Diese Tradition fortzuführen und mit zeitgemäßen Vorstellungen in Einklang zu bringen ist eine große Herausforderung für unsere Töpfer und Keramiker. Ein Töpfermarkt ist das ideale Forum zur Präsentation dieser Ergebnisse. Die Arbeiten entstehen allesamt in den Werkstätten der Aussteller, z.T. noch in kleinen Familienbetrieben. Massenproduktion und Handelsware sind tabu, wer echte Qualität sucht, wird hier fündig.

Ein gern gesehener Gast aus dem tiefsten Erzgebirge ist Korbmachermeister Norbert Grimmer mit seinem reichhaltigen Sortiment, der in alter Tradition schon auch mal kleinere Schäden an Korbstühlen, Sitzeinlagen und ähnlichem repariert. Ergänzend zur Keramik ist hochwertiges Kunsthandwerk im Angebot. Neben modischen Textilarbeiten ist Stefanie Pöschl aus Ustersbach mit Naturseifen dabei sowie Winfried Hauk mit hochwertigen Lederarbeiten und der Bürstenbinder Volker Kees aus dem Schwarzwald. Gärtner Michael Hessing hat Premiere mit seinem vielfältigen grünen Angebot.

Der Eintritt beträgt unverändert 3,- Euro. Für alle Besucher bis 18 Jahre sowie Schüler und Studenten ist der Eintritt frei. Der Parkplatz ist weiterhin kostenfrei, die Feuerwehren aus der Umgebung übernehmen in bewährter Weise den Lotsendienst beim Parken. Eine erfreuliche Nachricht: auch in diesem Jahr wird es voraussichtlich keine Umleitungen und Straßensperren geben, die Anfahrt ist ganz normal möglich. Reichhaltige gastronomische Angebote am Markt sowie das Kindertöpfeln ergänzen die kulturelle Veranstaltung. Weitere Infos finden Sie unter: www.maerkte.info

TÖPFERMARKT Oberschönenfeld

04./05. Juli

10 bis 18 Uhr
www.maerkte.info



Eintritt 3,- Euro

Gefäße, Objekte, Porzellan, Raku, Schmuck
Mit Kindertöpfeln, Vorführungen und Gastronomie

Hoch hinaus.

Professioneller Fassadenbau und fachmännische Fassadensanierung verlangen tierisch viel Know-How. Wir bieten es: Gerüstbau, Isolierung, Putz, Stuck, Moos- und Algenbehandlungen, Wandmalerei und Anstriche für höchste Ansprüche.



TIERISCH GUT.

zimmer mannmalt

Malerbetriebe Zimmermann GmbH / Carl-Zeiss-Str. 1
86470 Thannhausen / Telefon 0 82 81 - 50 89 30
info@zimmermannmalt.de / www.zimmermannmalt.de

Glaser Rauner



Augsburgerstraße 5-7
86470 Thannhausen
Telefon 0 82 81/34 26
glaserei.rauner@mail.de

- Duschkabinen
- Ganzglastüren
- Spiegel
- Schiebetüren



Weil Gesundheit
Vertrauen braucht



sanitätshaus ursberg
wir bewegen

Orthopädie-, Reha- und Schuhtechnik
Ursberger Straße 26a · 86470 Thannhausen

Tel. 0 82 81 / 799 53-0 · Fax 0 82 81 / 799 53-10

sanitaetshaus@ursberg.de · www.sanitaetshaus-ursberg.de

Mo - Fr: 8 - 12.30 Uhr + Mo, Mi, Do, Fr: 13.30 - 17 Uhr, Di bis 18 Uhr



Neun Bands unterhalten Thannhausen bei „Kult um 8“

Thannhausen wird auch im Sommer 2026 wieder zur Bühne für Live-Musik unter freiem Himmel: Die beliebte Veranstaltungsreihe „Kult um 8“ verspricht an neun Abenden beste Unterhaltung für Musikliebhaber. Das besondere Konzept bleibt dabei unverändert – statt eines dicht gedrängten Programms steht an jedem Termin jeweils nur eine Band im Mittelpunkt und hat ausreichend Zeit, das Publikum mit ihrem ganz eigenen Stil zu begeistern. Den Auftakt macht am 3. Juli 2026 die Band Wellblech, die den musikalischen Reigen eröffnet. Es folgen Dirty Handbags am 10. Juli sowie Evil Mama am 17. Juli. Am 24. Juli sorgen dann Die Dirndlstürmer und der Musikverein Kemnat am 31. Juli für abwechslungsreiche Klänge – von modernen Sounds bis hin zu traditioneller Blasmusik.

Auch im August geht es hochkarätig weiter: Team 66 bringt am 7. August die Bühne zum Beben, bevor am 14. August die Silver Eagles Band übernimmt. Am 21. August sorgt die Sullom Drive Grooveband für groovige Rhythmen, ehe am 28. August Braischa & IGERL den musikalischen Schlussspunkt setzen.

Unser Reifenangebot finden Sie bei: www.reifen-vor-ort.de

- Reparaturen aller Marken
- An- und Verkauf von Neu- und Gebrauchtwagen
- PKW-Anhänger von **KÖNIG**
- Unfall-Instandsetzung
- Kundendienst
- Reifenservice
- Klimageservice



Autohaus Furmanek

Autohaus Furmanek · Kfz-Meisterbetrieb
 Carl-Zeiss-Straße 8 · D - 86470 Thannhausen
 Tel. 0 82 81/98 41 007 · www.autohaus-furmanek.de

Wir wünschen den Besuchern bei
Kult um 8
 viel Vergnügen und gute Unterhaltung

Alois Held
 1. Bürgermeister



Stadt Thannhausen
 Edmund-Zimmermann-Str. 3
 86470 Thannhausen
 Telefon 08281-901-0
www.thannhausen.de

TANZEN IST SPORT! MAN FREUT SICH DRAUF

ZUMBA TANZ. FITNESS. SPASS. **BAUCHTANZ** FLIESSEND. STARK. ABWECHSLUNGSREICH.

MOVINGFLOW · BALLETTWORKOUT
 KRAFT. FLOW. HALTUNG.

FASZIEN TRAINING
 BEWEGLICH. ELASTISCH. ENTSPANNT.

SPIRALDYNAMIK®
 NATÜRLICH. AUFGERICHTET. EFFIZIENT.

Für Körper
 und Seele –
 in jedem Alter.

FÜR KINDER:

KINDERTANZ
 BEWEGUNG. SPIEL. FANTASIE.

BALLETT
 AB 5: HALTUNG. MUSIK. FREUDE.

KIDS-TANZ
 AB 10: SPASS. RHYTHMUS. BEWEGUNG.



**JETZT ANMELDEN!
 SCHNUPPERSTUNDE
 BUCHEN!**



Bahnhofstraße 52 · 86470 Thannhausen
 Mobil: 0173/8 16 31 61 · www.tanz-thannhausen.de

Ambulante Krankenpflege e.V. Thannhausen

Ihr verlässlicher Pflegedienst seit 1906. Wir bieten an:

- Professionelle Grundpflege
- Behandlungspflege mit viel Erfahrung
- Beratungsbesuche bei Einstufung in die Pflegeversicherung
- hauswirtschaftliche Unterstützung
- Betreuung
- Versorgung chronischer und schwer heilender Wunden durch unsere dafür zertifizierten Mitarbeiterinnen.



Ambulante
 Krankenpflege
 Thannhausen e. V.
 08281 - 6868

Frühmeßstraße 9 – 86470 Thannhausen – Tel. 08281 6868
info@krankenpflege-thannhausen.de
www.krankenpflege-thannhausen.de

Die gute Adresse für Frische und Qualität:

Werksverkauf

Dienstag 12.00 – 18.00 Uhr
 Donnerstag 12.00 – 18.00 Uhr
 Freitag 10.00 – 15.00 Uhr

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Jede Woche
 tolle
 Angebote**

Genusswelt Zimmermann GmbH & Co. KG,
 E.-Zimmermann-Str. 29, 86470 Thannhausen
 Tel. Werksverkauf: 08281/908-209

UMFASSENDE SERVICE – AUS EINER HAND

Wir wünschen
bei Kult um 8
viel Spaß, tolle Musik
und beste Stimmung!



// AUTO MILLER

KFZ-Meisterbetrieb

Robert-Bosch-Straße 16 • 86470 Thannhausen
08281/4598 • info@auto-miller.com • www.auto-miller.com



Der Eintritt zu allen Veranstaltungen ist frei, sodass einem entspannten Sommerabend für jedermann nichts im Wege steht. Für das leibliche Wohl ist ebenfalls bestens gesorgt: Verschiedene Thannhauser Vereine übernehmen abwechselnd die Bewirtung der Gäste. In diesem Jahr sind unter anderem die Wasserwacht, der ESC, der Schützenclub, die Freiwillige Feuerwehr, der Musikverein, der Rotary Club, der Motorsportverein, sowie der Radsportverein im Einsatz.

„Kult um 8“ bleibt damit ein fester Bestandteil des Thannhauser Veranstaltungskalenders und lädt dazu ein, Musik, Gemeinschaft und laue Sommerabende in besonderer Atmosphäre zu genießen.



TBG MITTELSCHWABEN

TBG Transportbeton Mittelschwaben GmbH & Co. KG
86470 Thannhausen, Edelstetter Str. 53,
Tel. 08281-1392, Fax 08281-3725,
herbert.fischer@eloka.de

**DER KOMPETENTE PARTNER FÜR DIE LIEFERUNG
VON TRANSPORTBETON, ESTRICH, KIES- UND SAND**
Rufen Sie uns an, wir beraten gerne.

Vertrieb | Montage | Kundendienst

- Fenster
- Überdachungen
- Haustüren
- Zimmertüren
- Vordächer
- Ganzglastüren
- Rollläden
- Insektenschutz
- Jalousien
- Dachfenster
- Markisen
- Garagentore

BAUELEMENTE
KUSTERER GMBH



Dorfplatz 3 • 86470 Thannhausen / Burg
Telefon: (0 82 81) 9 90 87-0 Fax: (0 82 81) 9 90 87-60
info@bauelemente-kusterer.de www.bauelemente-kusterer.de



Pflegedienst Riederle
Ambulant und Tagespflege

**ZUVERLÄSSIG
HERZLICH
NAH**

TAG DER OFFENEN TÜR

in Thannhausen • 11. Juli • 14 bis 17 Uhr

Pflegedienst Riederle
Ihre pflegerische Versorgung in guten Händen

Unser Leistungsspektrum:

- Grund- & Behandlungspflege
- Stundenweise Verhinderungspflege
- Pflegerische Betreuungsmaßnahmen
- Hauswirtschaftliche Unterstützung
- Beratungsgespräche nach §37.3 SGB XI
- Tagespflege mit Hin- und Rückfahrtservice
- Hausnotrufsysteme

THANNHAUSEN
(Tagespflege und ambulante Pflege)

Telefon 08281/9949080
Mühlstraße 9 • 86470 Thannhausen

JETTINGEN
(Ambulante Pflege)

Telefon 08225/9949010
Hauptstraße 104 • 89343 Jettingen

www.pflegedienst-riederle.de • kontakt@pflegedienst-riederle.de



- **Grafik, Layout, EBV**
für Drucksachen, Werbemittel, Magazine, Kataloge, Digitale Druckvorstufe und Vorlagen neu erstellen oder bearbeiten
- **Digital- & Offsetdruck**
je nach Auflage und Format, auch Adressieren, Veredeln, ...
- **Großformatdruck**
auf Papier, Leinwand, PVC-Banner, Schilder, Fahnen, etc.
- **Folienbeschriftung**
auf Schaufenster, Fahrzeuge, Fassaden (Malerschablonen)
- **Digitale Medien**
Webdesign, Mail-Aktionen
- **Grafische Werkstatt**
z.B. Bindearbeiten, Falzen, Stanzen, Nuten, Laminieren

**Drucksachen
Werbegrafik
Mediendesign
Beschriftung
Internet**

**print
design**

druck • grafik • werbung
Bahnhofstraße 22 • 86470 Thannhausen
Tel. 0 82 81-999 440 • www.ottmedia.net



Thannhauser Sommer Kult um 8 Programm-Übersicht

Eintritt frei!

- 03.7. Wellblech**
Bewirtung: Wasserwacht Thannhausen (WW-Burger, vegetarische WW-Burger, Pommes)
- 10.7. Dirty Handbags**
Bewirtung: ESC Thannhausen (Steaksemmel, Grillwurst im Semmel)
- 17.7. Evil Mama**
Bewirtung: Schützenclub Thannhausen (Steaksemmel mit und ohne Zwiebel, Rostbratwurst im Semmel)
- 24.7. Dirndlstürmer**
Bewirtung: FFV Thannhausen (Currywurst, Pommes, rote und weiße Wurst im Semmel)
- 31.7. Musikverein Kemnat**
Bewirtung: Sängerbund Thannhausen (Braten- und Schnitzelsemmel)
- 07.8. Team 66**
Bewirtung: Musikverein Thannhausen (Heiße Würstl, Wiener & Debreziner im Semmel, Käsesemmel)
- 14.8. The Silver Eagle Band**
Bewirtung: Rotary Club (belegte Semmel, frisch gebackene Waffeln mit Konfitüre)
- 21.8. The Sullom Drive Grooveband**
Bewirtung: MSV Thannhausen (gerupfte Sau mit Krautsalat im Semmel)
- 28.8. Brainscha u. IGERL**
Bewirtung: Radsportverein Thannhausen (Wurst im Semmel)

Wo? Dr.-Georg-und Lu-Zimmermann-Platz, Bahnhofstraße, Thannhausen
Wann? Immer Freitags ab 20 Uhr
Achtung! Nur bei guter Witterung! Eine Absage wird im Internet unter www.kult-um-8.de bekanntgegeben.

SONNLEITNER
DIE KAROSSERIE- UND LACKEXPERTEN

Thannhausen
#teamsonnleitner

DEIN AUTO IN BESTEN HÄNDEN

- ✓ Lackierarbeiten
- ✓ Unfallinstandsetzung
- ✓ Kleinschadenreparatur

0 82 81 / 7 99 55 10
www.identica-sonnleitner.de



ERWIN MAYER

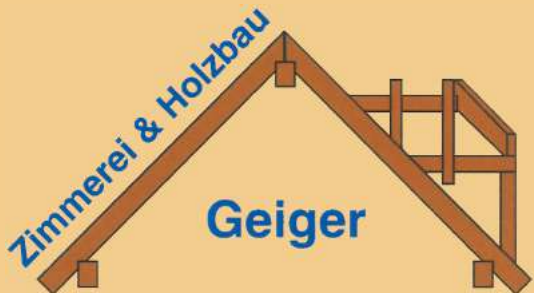
IVECO-Vertragswerkstatt



IVECO und Fiat-Transporter Vertragswerkstatt
 Inhaber: Tobias Mayer · Telefon 0 82 81/99 94 30
 Bgm.-Raab-Straße 33 · 86470 Thannhausen
 E-Mail: info@erwin-mayer.com · www.erwin-mayer.com







Zimmerei & Holzbau
Geiger

Dorfstraße 10 · 86470 Thannhausen/Burg
 Mobil: 01 72/8 27 12 52 · Tel. 0 82 81/62 70
 Fax 0 82 81 / 79 84 65

IHR IMMOBILIENPARTNER
AUS DER REGION
FÜR DIE REGION

Bricks & Mortar Immobilien
 Standort Thannhausen
 Sandro Caravetta, Michael Hafner,
 Benedikt Hartmann

Bahnhofstraße 14 | 86470 Thannhausen
www.brmo-immobilien.de
thannhausen@brmo-immobilien.de
 +49 101 8281 - 909 15 91





BRICKS & MORTAR
IMMOBILIEN THANNHAUSEN



AUMANN

Wir sind Holz

✓ individuell
✓ hochwertig
✓ nachhaltig

Von der Planung bis zum fertigen Objekt!

Aumann Gruppe · 86473 Ziemetshausen
T 0 82 84 / 99 89 0 · www.aumann-holz.de

900 Jahre Ziemetshausen – viel Spaß beim Feiern!



Holzschneiderei Haiß

Bahnhofstraße 14
86470 Thannhausen
Telefon 0 82 81/924 96 96
www.holzschneiderei-haiss.de

Öffnungszeiten: Di- Fr 9 - 12.30 Uhr
und 14 bis 18 Uhr · Sa 9 - 14 Uhr



Wiedengasse 8 | 86473 Ziemetshausen

SB-Hofladen
24/7 geöffnet

Rindfleisch-Abholtermine am Donnerstag, den 18.6. und 6.8.

- ✓ **BIO**.Rindfleisch
- ✓ **BIO**.Eier
- ✓ **BIO**.Hähnchen
- ✓ **BIO**.Suppenhühner
- ... **BIO**.logisch!

Wiedenbauerhof
regional · biologisch · nachhaltig



Fleisch-Pakete sowie Einzelstücke ab sofort bequem von zuhause aus bestellbar unter shop.wiedenbauerhof.de



Wir verwöhnen Sie mit unserem reichhaltigen Eissortiment

Sinnacher

Bäckerei · Konditorei · Café
Ziemetshausen · Gerberweg 2 · Telefon 08284/504

900 Jahre Ziemetshausen: Historische Festtage laden zur Zeitreise ein

Im Jahr 2026 feiert die Marktgemeinde Ziemetshausen ein historisches Jubiläum: 900 Jahre seit ihrer ersten urkundlichen Erwähnung. Dieses besondere Jahr steht ganz im Zeichen der Geschichte, Tradition und Gemeinschaft – der Heimatverein Ziemetshausen und Umgebung e.V. leistet mit den „Historischen Festtagen zu Ziemetshausen“ am 18. und 19. Juli 2026 auf dem Museumsgelände einen bedeutenden Beitrag zu den Feierlichkeiten.

Ein ganzes Jahr im Zeichen der 900-Jahr-Feier

Das Jubiläumsjahr 2026 ist für Ziemetshausen etwas ganz Besonderes. Alle Vereine der Gemeinde gestalten ihre Veranstaltungen unter dem Motto der 900-Jahr-Feier und tragen so zu einem abwechslungsreichen Festjahr bei. Ob Sportfeste, Kulturveranstaltungen oder traditionelle Treffen – überall wird das Jubiläum gefeiert. Der Heimatverein leistet mit seinen Historischen Festtagen einen zentralen Beitrag zu diesem gemeindeweiten Festprogramm.

Ein Fest für die ganze Familie

Das überdachte Festgelände auf dem Museumshof wird zum Schauplatz einer einzigartigen Zeitreise. Besucher jeden Alters können hier in die Vergangenheit eintauchen und das lebendige Treiben aus vergangenen Zeiten hautnah miterleben. Im Mittelpunkt stehen Handwerksvorführungen, bei denen traditionelle Techniken wie Seilern oder Holzverarbeitung gezeigt werden. Diese Handwerkskunst, die über Generationen weitergegeben wurde, ist ein zentraler Bestandteil der regionalen Identität und wird auf den Historischen Festtagen besonders gewürdigt.

Autohaus Stammel

Bgm.-Haide-Straße 24 · 86473 Ziemetshausen
Tel. 0 82 84 / 2 34 · Fax 0 82 84 / 82 77
E-Mail: autohaus-stammel@t-online.de

... alles rund um's Auto

- Reparatur und Service aller Fabrikate
- Spezialisiert auf Ford Fahrzeuge aufgrund 40-jähriger Erfahrung
- Gebrauchtfahrzeuge & Vermittlung von EU Neufahrzeugen aller Fabrikate
- Leasing, Finanzierung, Mietwagen
- Unfallinstandsetzung und Unterstützung bei der Schadenabwicklung
- Reparatur von Elektro- und Hybridfahrzeugen
- Glasschaden und Stein-schlag-Reparaturen
- HU/AU jeden Dienstag und Donnerstag



Mosaik · Natursteine
Platten- und Fliesenbeläge
Handel · Ausstellung · Verlegung · Beratung

Michael Hillenbrand
Fliesenlegermeister
Inhaber

Fliesen Hillenbrand GmbH
Boschstraße 4
86473 Ziemetshausen
Mobil: 0160-99 345 456
E-Mail: fliesen-hillenbrand@gmx.de

Anerkannter Ausbildungsbetrieb der Handwerkskammer

Für das leibliche Wohl sorgen kulinarische Köstlichkeiten: Von deftigen schwäbischen Spezialitäten bis hin zu süßen Leckereien ist für jeden Geschmack etwas dabei. Ein besonderes Highlight wird der Kohlenmeiler sein, der auf dem Gelände in Betrieb genommen wird. Diese traditionelle Methode der Holzkohleherstellung ist ein faszinierendes Beispiel für das handwerkliche Erbe der Region und bietet Besuchern die Möglichkeit, mehr über die historische Bedeutung dieser Technik zu erfahren.

Die Historischen Festtage bieten jedoch nicht nur Einblicke in die Geschichte, sondern auch ein abwechslungsreiches Unterhaltungsprogramm. Musikalische Darbietungen und kleine Überraschungen sorgen für eine gelungene Atmosphäre und gute Stimmung. Ob jung oder alt – hier kommt jeder auf seine Kosten.

Ein Verein mit Tradition

Der Heimatverein Ziemetshausen und Umgebung e.V. wurde im Jahr 1949 gegründet und setzt sich seitdem mit großem Engagement für die Pflege von Geschichte, Tradition, Kultur und Brauchtum der schwäbischen Heimat ein. Mit den Historischen Festtagen möchte der Verein nicht nur die Vergangenheit lebendig halten, sondern auch die Gemeinschaft in Ziemetshausen stärken. Die Veranstaltung ist ein wichtiger Baustein im Rahmen der 900-Jahr-Feierlichkeiten und zeigt, wie lebendig die Traditionen in der Marktgemeinde sind.

Weitere Infos & Programm unter: www.heimatverein-ziemetshausen.de und bei Joachim Böck, oder Antje Mach unter info@heimatverein-ziemetshausen.de

MUSEUMSGELÄNDE
ANNO 2026



ZIEMETSHAUSEN
18. UND 19. JULI

HISTORISCHE FESTTAGE ZU ZIEMETSHAUSEN



**TRADITION
KULINARIK
ATTRAKTIONEN
UNTERHALTUNG
KOHLENMEILER**

Weitere Infos unter
www.heimatverein-ziemetshausen.de

Eine Veranstaltung im Rahmen von:



Veranstalter: Heimatverein Ziemetshausen und Umgebung e.V.

SCHREINEREI JOSEF MAIER

Meisterbetrieb der Schreinerinnung

Möbel und Küchen nach Maß

Schreinerarbeiten aller Art

Neubezug von Polstermöbeln

Denkmalpflege

☎ 08284 928 98 41

🌐 www.schreinerei-josef-maier.de

📍 Am Berg 1 | 86473 Ziemetshausen | OT Hellersberg

Schreinerei

Josef Maier



FAHRRAD 
STADLER

CUBE

86473 Ziemetshausen, Boschstraße 9
Telefon 0 82 84 / 8193
Fahrrad.Stadler@t-online.de
www.fahrradstadler.de



S ELEKTRO Energie- und Gebäudetechnik
Stammel GMBH

Fuggerstraße 13 · 86473 Ziemetshausen
Telefon 0 82 84 / 99 98 - 0

info@stammel-elektro.de · www.stammel-elektro.de

 **ellerschmied MBS**

Alles hat ein Ende
1876 - 2026

150 Jahre Zellerschmied

GEHT NICHT – GIBT'S NICHT!

KRUMBACHER

SPEDITIONS GMBH



Postfach 1114
86369 Krumbach
Michael-Faist-Strasse 19
86381 Krumbach
Tel. 08282/8881-0
Fax 08282/8881-10
info@krumbacher-spedition.de

WWW.KRUMBACHER-SPEDITION.DE

Münsterhausen hat jetzt ein neues Einkaufszentrum



Pünktlich, wie beim Spatenstich versprochen konnte kürzlich die neue NORMA-Filiale mit dem Finkbeiner Getränkemarkt, Metzger- und Bäckereimbiss, Ladesäulen für E-Autos, Poststation (eine Postfiliale kommt noch) und einem gut sortierten Lebensmittelangebot auf 1200 qm Ladenfläche eröffnet werden. Ein glücklicher Tag für Bürgermeister Erwin Haider, der in seiner Ansprache den Stellenwert der Nahversorgung in Münsterhausen, nicht genug loben konnte. Eine Nahversorgung im Ort sei kein Luxus, sondern ein Grundbedürfnis, so Haider. Der Ort bleibt dadurch nicht nur lebendig, sondern sei auch ein Begegnungsort für die Einwohner. Senioren könnten länger selbstbestimmt in Münsterhausen wohnen und Familien ihren Alltag besser organisieren. Natürlich hoffe er, dass durch das neue Einkaufszentrum auch mehr Geld in die Gewerbesteuer fließen wird. Inzwischen freuen sich die Einwohner von Münsterhausen über die kurzen Wege des Einkaufs für den täglichen Bedarf und auch über das Angebot der Bargeldabhebung. Da die Norma-Filiale in Thannhausen geschlossen wurde, können auch die Thannhäuser jetzt den neuen Markt nutzen.



GERSTLAUER
Amusement Rides GmbH

Weitere Informationen unter:

www.gerstlauer-rides.de/karriere

Eine zukunftssichere Ausbildung – mit Vergnügen!

Wir sind ein Familienunternehmen mit ca. 100 Mitarbeitern. Weltweit ist der Name Gerstlauer Dreh- und Angelpunkt, wenn sich in Erlebnisparks oder auf Volksfesten Fahrgeschäfte rund ums Vergnügen drehen und bewegen.

Wir suchen Dich! (m/w/d)



Technischer
Produktdesigner



Metallbauer



Fahrzeug-
lackierer



Elektroniker

Wir freuen uns auf Deine Bewerbung!



INNOVATIV

SICHER

SPANNEND

Industriestraße 17 | 86505 Münsterhausen | T +49 8281 99 68-0 | info@gerstlauer-rides.de | www.gerstlauer-rides.de

Ihr Elektrofachbetrieb aus der Region.



Bei ÜWK immer in besten Händen.

Installation, Montage oder Wartung von Energielösungen

- Elektro- und Gebäudeinstallationen
- Licht- und Gebäudetechnik
- Photovoltaik und Speicher
- Elektromobilität
- Elektro-Serviceleistungen

ÜWK

Besuchen Sie uns in der
Bahnhofstraße 4 in Krumbach.
Wir freuen uns auf Sie.

Mehr Infos unter:
T +49 8282 901-225
haustechnik@uewk.de

uewk.de



**JÜRGEN PREUSSNER
SERVICE & INSPEKTION**

**Motorsägen
Rasenmäher
Rasentrimmer
Heckenscheren
Schärfdienst**

86505 Münsterhausen
Hagenrieder Straße 1

0176/44772384
juergen-preussner@gmx.de

**Drucksachen
Werbegrafik
Mediendesign
Beschriftung
Internet**

printdesign

druck · grafik · werbung

Bahnhofstr. 22 · Thannhausen · Tel. 0 82 81-999 440 · mail@ottmedia.net

Bettfedernreinigung Sigrid Pfeiffer



Bahnhofstraße 14 · 86470 Thannhausen
Eingang hinter Holzschnitzereien Haß

Termine nach Vereinbarung

Telefon (0 82 81) 7 99 52 45
Mobil (01 72) 8 15 27 23

Bundesehrenpreis in Gold für Ustersbacher Brauerei



Bundeslandwirtschaftsministerium ehrt Brauerei im Augsburger Land, Wolfgang Dahnke ist „Braumeister des Jahres 2026“.

Das Bundesministerium für Landwirtschaft, Ernährung und Heimat hat die Brauerei Ustersbach jetzt in Berlin mit dem Bundesehrenpreis in Gold geehrt. Das ist die höchste Auszeichnung der deutschen Brauwirtschaft.

An dem traditionsreichen Wettbewerb hatten sich wieder über 130 Brauereien mit mehr als 700 Bieren beteiligt. Nach der Qualitätskontrolle im Labor vergab eine Expertenrunde Punkte für Frische, Haltbarkeit, Schaum, Aroma und Geschmack. Alle Ustersbacher Biere erhielten 2026 mit ausgezeichneten Punktzahlen die Goldmedaille und die Ustersbacher Brauerei wurde als eine der zwölf besten Brauereien Deutschlands zur Ehrung nach Berlin eingeladen. In einer feierlichen Veranstaltung übergab Bundesminister Rainer dann die Bundesehrenpreise. Die Ustersbacher Brauerei erhielt mit den besten Gesamtergebnissen als „Beste der Besten“ den Bundesehrenpreis in Gold und wurde damit „Deutschlands Brauerei des Jahres 2026“.

Der Deutsche Meister der Bierbrauer kommt aus Ustersbach

Der leitende Braumeister der Ustersbacher Brauerei wurde anschließend zum „Braumeister des Jahres“ gekürt. Wolfgang Dahnke, seit 13 Jahren Leiter des Braubetriebs in Ustersbach, zur Auszeichnung: „Das ist schon ein besonderes Gefühl, diesen Titel zu tragen. Und es weiß auch jeder, dass Bierbrauen immer Teamarbeit ist, und so nehme ich die Auszeichnung entgegen für mich und meine Kollegen.“

Bierherstellung ist eine Sache, die ständiges Feilen an der Qualität bedeutet. Die natürlichen Rohstoffe unterliegen Schwankungen, und den Brauprozess immer wieder neu darauf abzustimmen, dass am Schluss die höchste Qualität herauskommt, das ist Braukunst.



Foto: Tim Ottenstein



Bundesminister Alois Rainer (rechts) überreicht gemeinsam mit DLG-Präsident Hubertus Paetow (links) Urkunde und Medaille an Wolfgang Dahnke und Stephanie Schmid.

Foto: DLG, Christian Lietzmann

Wer die erlernen möchte: In Ustersbach werden Brauer und Mälzer ausgebildet, gerade läuft die Bewerbungsrunde für 2026. Informationen dazu und zu weiteren Stellenangeboten finden sich unter www.ustersbacher.com.

Wie üblich machten die Brauereichefin und ihr Braumeister anschließend noch Berlin unsicher, der Weg führte diesmal zum Brandenburger Tor und ins Regierungsviertel.

Ressourcenschonende Getränkeherstellung

Mit den Ustersbacher Bierspezialitäten erhält man nicht nur Deutschlands bestes Bier, sondern auch eines, das mit besonders ressourcenschonenden Anlagen hergestellt wurde. Zum Einsatz kommen modernste Technologien, um bei der Herstellung der Biere und auch der Erfrischungsgetränke der hauseigenen Marken „Wita“ und „Flumi“ möglichst viel Energie und Wasser einzusparen. Das gilt auch für das Mineralwasser „Witaquelle“, die Grundlage aller Getränke „made in Ustersbach“.

Ustersbacher – ehrlich verdient!

Und was sagt die Brauereichefin zum Bundesehrenpreis? „Ich freue mich sehr über diese Auszeichnung durch eine neutrale Fachjury. Das ist nicht nur für mich eine schöne Bestätigung, sondern auch ganz besonders für unsere Kunden.“

Daher Gratulation an Wolfgang Dahnke und das gesamte Team und an alle Freunde unserer Biere ein herzliches Prosit mit Ustersbacher – ehrlich verdient!“

Ein besonderes Bier zur Feier des Bundesehrenpreises – Goldrausch

Zur Feier des goldenen Bundesehrenpreises wird auch der „**GOLDRAUSCH**“ neu aufgelegt – ein exotisch-fruchtig-herbes PALE ALE.

Erhältlich ab August beim Lieblingsgetränkeshändler oder im Ustersbacher Hausverkauf:
Hauptstraße 40, 86514 Ustersbach

Öffnungszeiten: Mo-Do 9-12 und 13-16 Uhr und Fr 9-13 Uhr
oder im Onlineshop: www.ustersbacher.com/shop



GEMEINDE BALZHAUSEN

Wir wünschen den Besuchern
beim Kellerbergfest viel Vergnügen

Tobias Mayr, 1. Bürgermeister

Viel Vergnügen auf dem Kellerbergfest!

Ihre König Ludwig Brauerei



BIER VON KÖNIGLICHER HOHEIT

MUSIKVEREIN  BALZHAUSEN

KELLERBERGFEST

OPEN-AIR-FEST IN BALZHAUSEN

16. - 19. JULI 2026

DONNERSTAG, 16. JULI	FREITAG, 17. JULI
PARTYABEND MIT WELLBLECH	MALLE PARTY MIT DJ NEDDL
EINLASS AB 20 UHR	EINLASS AB 20 UHR
DONNERSTAG + FREITAG KOMBITICKET MÖGLICH!	
SAMSTAG, 18. JULI	SONNTAG, 19. JULI
MUSIKVEREIN BREITENBRUNN	HL. MESSE UMRAHMT VOM MUSIKVEREIN EDENHAUSEN
AB 19:00 UHR MIT BIERANSTICH 	ANSCHLIESSEND MITTAGSTISCH UMRAHMT VOM MUSIKVEREIN EDENHAUSEN
<i>Wir freuen uns auf Euer Kommen!</i> WWW.MUSIKVEREIN-BALZHAUSEN.DE	AB NACHMITTAG JUGENDKAPELLE MINDEL-ZUSAM

Sparen Sie sich den Stress

Wünschbar? Machbar!
Ihr Wunschverwirklicher
Horst Nießner



Wüstenrot bietet Ihnen die beste Bau-
finanzierung aus über 300 Angeboten.

- Top Wüstenrot-Beratung
- Top Wüstenrot-Produkte
- Plus das Beste aus über 300 Partnerangeboten.

Ich berate Sie gerne:
Horst Nießner
Mobil 0177 - 2 48 92 84

Wüstenrot Service-Center
Kirchenstr. 6, 86381 Krumbach
Tel. 0 82 82 - 8 94 97 - 0

 wohnen heißt
wüstenrot



Qualität durch
Erfahrung!

Kfz-Meister-Werkstatt
& Lackiertechnik

AUTO RITTER
Molkereistr. 7 · 86483 Balzhausen
Telefon: 0 82 81 / 25 32
Mail: info@ritter-auto.de
www.ritter-auto.de



Inhaber: Martin Ritter

Elektrotechnik **Hafner GmbH**

Anlagentechnik • Installationstechnik
Mobilfunk • Netztechnik
Sicherheitssysteme • Schwachstromanlagen

Ringeisenstraße 3
86470 Thannhausen
Tel.: 08281/7900-0

Mittelfeldstr. 51
86179 Augsburg
Tel.: 0821/811689

www.elektrotechnik-hafner.de • info@elektrotechnik-hafner.de

HTS Herzog Tankschutz GmbH

Michael Herzog
Schwabegger Str. 2
86483 Balzhausen

Mobil: 0160 / 8072008

www.hts-tankschutz.de · e-mail: info@hts-tankschutz.de



WOHNEN
KÜCHE
BAD
TREPPEN



LEHENSTRASSE 14
86483 BALZHAUSEN

TEL 08281-799676
FAX 08281-799677

WWW.SCHREINEREI-SCHNITZLER.DE

Der Berg ruft, Kellerbergfest in Balzhausen!

In Balzhausen ist es endlich wieder so weit! Vom 16. bis zum 19. Juli veranstaltet der Musikverein Balzhausen e.V. zum 47. Mal das bekannte und beliebte Fest unter freiem Himmel.

Zum Auftakt versetzt am Donnerstag ab 20 Uhr die Liveband „Wellblech“ die Bergbesucher in Open Air und Partystimmung!

Am Freitag geht es um 20 Uhr mit DJ Neddl weiter. Er wird die Gäste mit allen Songs rund um eine gelungene „Malle-Party“ begeistern. Wer sich beide Partys nicht entgehen lassen möchte, kann sich bereits am Donnerstag ein Kombiticket für nur 10€ erwerben und erhält somit vergünstigten Eintritt für beide Partys.

Am Samstag, den 18. Juli heißt es dann ab 19.00 Uhr beim traditionellen Bieranstich „O'zapft is!“. Die musikalische Gestaltung übernimmt an diesem Abend der Musikverein Breitenbrunn.

Die heilige Messe wird am Sonntag, den 19. Juli um 10.15 Uhr wieder auf dem Kellerberg gefeiert. Im Anschluss daran lädt der Musikverein Balzhausen zum Mittagstisch ein, bei dem der Musikverein Edenhausen für gesellige Stimmung sorgt. Ab 14.00 Uhr findet bei Kaffee und Kuchen der Familiennachmittag mit Kinderschminken, Spielen und einer Hüpfburg statt. Dabei unterhält Sie die Jugendkapelle Mindel-Zusam.

Auf Ihr zahlreiches Kommen freut sich der Musikverein Balzhausen e.V. Bei schlechter Witterung wird die Veranstaltung um eine Woche verschoben (23. – 26. Juli).



Der Musikverein Balzhausen im Jahr 2026



**Rollladen
Schneider**

- Fenster
- Rollläden
- Türen
- Markisen
- Tore
- Insektenschutz

86483 Balzhausen · Hauptstraße 33
Tel. (0 82 81) 48 85 · info@rollladenschneider.de



Faszination Holz.

... freu dich drauf!

seit 1973

KALCHSCHMID



- Holzbau
- Dachdeckerei
- Dachsanierung
- Holzhausbau
- Spenglerei
- Dachfenster
- Beratung
- Planung

Wir wünschen ein schönes Kellerbergfest und viel Spaß!

Kalchschmid GmbH & Co. KG ● Balzhausen ● Tel. 08281/90055-00 ● www.kalchschmid.com



Tanken & mehr



Reinhold Bader

Getränkemarkt mit Festausstattung

bft-Tankstelle

Tankautomat mit EC-Karte 24 Std.

OMV-Ölhandel

86483 Balzhausen · Hauptstr. 15 · Tel. 08281/25 87 · Fax: 35 17



Baukran - Vermietung

SCHEFFLER

86483 Balzhausen

Tel. 0 82 81 / 61 20

0175 / 591 49 49

*Wir wünschen viel Spaß
beim Kellerbergfest*



sunbit
ENERGIETECHNIK

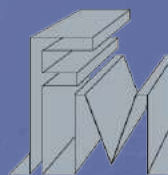
PV-ANLAGEN | SPEICHER | ENERGIEKONZEPTE
BESS | TRAFOSTATIONS - UND MS-ANLAGENBAU

Wir wünschen viel Spaß
auf dem Kellerbergfest in Balzhausen.

Sunbit Energietechnik GmbH
St. Leonhard Str. 28, 86483 Balzhausen
www.sun-bit.de

sag hallo!

Wir wünschen einen angenehmen Festverlauf



**Metallverarbeitung
Fischer GmbH**

- Stahl
- Aluminium
- Edelstahl

St.-Leonhard-Str. 50 · 86483 Balzhausen
Tel. 08281-3483 · Fax 08281-3182

Web: www.metallverarbeitung-fischer.de
E-Mail: info@metallverarbeitung-fischer.de

155 Jahre FREIWILLIGE FEUERWEHR BURTENBACH

20. & 21. JUNI 2026



Die gesamte Wehr mit Ihren Fahrzeugen im Jubiläumsjahr

Freiwillige Feuerwehr Burtenbach feiert 155-jähriges Jubiläum

In Burtenbach wird im Juni ein besonderes Jubiläum nachgeholt: Die örtliche Feuerwehr feiert ihr 155-jähriges Bestehen – und damit auch ein Fest, das eigentlich schon früher hätte stattfinden sollen. Das geplante 150-jährige Jubiläum im Jahr 2021 musste aufgrund der Corona-Pandemie abgesagt werden. Umso größer ist nun die Vorfreude auf die Feierlichkeiten am 20. und 21. Juni 2026.

Festplatz ist das Gelände der Zimmerei Eckert, wo an beiden Tagen ein abwechslungsreiches Programm geboten wird. Der Auftakt erfolgt am Samstagabend: Ab 18:00 Uhr beginnt der Festbetrieb, ehe ab 19:00 Uhr ein Partyabend mit den „Feststadelmusikanten“ und DJ MLLR für Stimmung sorgen soll. Der Sonntag steht ganz im Zeichen der Tradition. Um 9:15 Uhr startet ein Festumzug mit anschließendem Gottesdienst. Danach folgt der Fahneinzug, bevor zum gemeinsamen Mittagstisch eingeladen wird. Musikalisch begleitet wird dieser vom Musikverein Burtenbach. Darüber hinaus erwartet die Besucher ein familienfreundliches Rahmenprogramm mit Kaffee- und Kuchenverkauf, Kinderangeboten sowie einer Fahrzeugausstellung. Auch kulinarisch ist einiges geboten: Neben Klassikern wie Steak, Hähnchen, Grill- und Currywurst, Pommes und Maultaschen wird am Sonntag zusätzlich Semmelbraten angeboten. Für die passende Erfrischung sorgen alkoholfreie Getränke, Bier, Weizen und Biermischgetränke. Ein Bier-Ausschankwagen sowie eine Bar runden das Angebot ab.

Mit dem Festwochenende möchte die Feuerwehr nicht nur ihre lange Geschichte würdigen, sondern auch die Gemeinschaft stärken. Besucher aus der Region sind herzlich eingeladen, gemeinsam zu feiern und die Tradition der Feuerwehr zu erleben.

Bild und Text: Freiwillige Feuerwehr Burtenbach



fischer
Feuerlösch- und Arbeitsschutzgeräte GmbH

Spielangerstraße 1 · 86424 Dinkelscherben
Telefon: 08292 96 96 - 0
E-Mail: info@fischer-feuerschutz.de
Internet: www.fischer-feuerschutz.de

W & D AUTO-SERVICE




Robert Weber · Kfz-Meister · Christian Drexel
Industriestraße 42 · 89349 Burtenbach
Telefon 0 82 85 / 4 40
E-Mail: info@WundD.go1a.de · Web: WundD.go1a.de

Wir machen,
dass es fährt.

SA. 20.06.

ab 18:00 Uhr Festbetrieb
ab 19:00 Uhr Partyabend **EINTRITT FREI**
mit den Feststadel Musikanten & DJ MLLR

FestStadel Musikanten

MLLR

SO. 21.06.

09:15 Uhr Festumzug
10:00 Uhr Festgottesdienst
anschließend Mittagstisch mit dem Musikverein Burtenbach




INFOS:

[@freiwillige-feuerwehr-burtenbach](#)
Follow us on Instagram
[@feuerwehr-burtenbach](#)
WWW.FEUERWEHR-BURTENBACH.DE

FESTGELÄNDE
BEI
ZIMMEREI ECKERT

Die Marktgemeinde Burtenbach wünscht der Freiwilligen Feuerwehr alles Gute zum Jubiläum und den Besuchern beim Mindelstechen viel Vergnügen.



Ihr Bürgermeister
Sebastian Rommel
*mit Gemeinderat und Verwaltung
der Marktgemeinde Burtenbach*

DIENSTLEISTUNGEN

- Anbauten
- diverse Putzarbeiten
- Sanierungsarbeiten



BSB Schuler GmbH
Bauen Sanieren Beraten
Maurermeister
Auschberg 17
89349 Burtenbach
Mobil (01 51) 46 24 98 77
bsb.schuler@gmail.com
www.bsb-schuler.de

Eine traditionelle Gaudi – das Mindelstechen in Burtenbach

Der Sommer ist die Zeit der Feste und Veranstaltungen – auch in Burtenbach steht ein besonderer Höhepunkt bevor: das traditionelle Mindelstechen im Rahmen des Mindel Open Air. Die Veranstaltung findet am 18. Juli 2026 um 17.30 Uhr am Musikheim statt. Das Mindelstechen ist ein einzigartiger Brauch, der fest zur Burtenbacher Tradition gehört. Bei dem Wettbewerb treten jeweils drei fantasievoll verkleidete Teilnehmer

pro Mannschaft gegeneinander an. Ziel ist es, den Gegner mithilfe eines an einem Stock befestigten Heusacks in die Mindel zu befördern. In spannenden und oft humorvollen Duellen entscheidet sich, welches Team die meisten Zweikämpfe für sich gewinnen kann und schließlich als Sieger hervorgeht. Welche Mannschaften in diesem Jahr antreten, stand zum Redaktionsschluss noch nicht fest.

Im Anschluss an das Mindelstechen geht das Fest ab 19.00 Uhr in geselliger Atmosphäre weiter. Rund um den Baum am Musikheim lädt eine Bar zum Verweilen ein. Für die passende musikalische Unterhaltung sorgt der Musikverein Neuburg an der Kammel. Die Besucher können dabei aus einer Auswahl an Getränken wie Aperol Spritz, Wodka, Asbach oder Lillet sowie alkoholfreien Alternativen wählen. Auch kulinarisch wird einiges geboten: Neben der bereits bekannten Burgerbude stehen am Foodtruck herzhafte Speisen wie Steaks, Würste und Hähnchen mit Kartoffelsalat oder Pommes bereit. Wer es lieber süß mag, kommt an der „Süßen Ecke“ mit Crêpes in verschiedenen Va-



Auch dieses Jahr kämpfen die Teilnehmer wieder um den Sieg beim Mindelstechen

riationen und weiteren Leckereien auf seine Kosten.

Der Burtenbacher Musikverein hofft auf gutes Wetter und zahlreiche Besucher – sowohl aus dem Ort als auch von außerhalb – die sich diese besondere Gaudi an der Mindel nicht entgehen lassen wollen.



**Bauunternehmen
Planungsbüro**
89349 Burtenbach
Sägmühlweg 14
Tel. (08285) 452
Fax (08285) 1413



scheichle
die metallgestalter.

Ihre individuelle Metallbau-Lösung
aus Meisterhand.

**Familie Scheichle und das Team
wünschen euch eine
fantastische Zeit und
unvergessliche Momente!**



www.scheichle.de

Schlosserei Scheichle GmbH
Industriestr. 21 | 89349 Burtenbach
info@scheichle.de

08285 409

WIR ERSTELLEN GERNE IHR
UNVERBINDLICHES ANGEBOT



Ihle
Kachelofenbau GmbH

Kachelofen- und Luftheizungsbaumeister
Installateur- und Heizungsbaumeister

Kachelöfen

Kaminöfen

Solaranlagen

Badsanierung

Außenkamäne

Augsburgerstr. 46c
89331 Burgau
Telefon 0 82 22/96519 40
Telefax 0 82 22/96519 42
Mobil 0172/7018088
www.ihle.kachelofen.de



- Digital- & Offsetdruck
- Plakate, Banner, Display
- Folienbeschriftung
- Grafik, Layout, Foto
- Webdesign, Mailings
- Grafische Werkstatt
Binden, Falzen, Stanzen, ...



druck · grafik · werbung

Bahnhofstraße 22 · 86470 Thannhausen
Tel. 0 82 81-999 440 · www.ottmedia.net





Rummelsberger
Diakonie

Wir sind für Sie da.

Ambulanter Pflegedienst Burtenbach

- Pflegeleistungen
- Betreuungs- und hauswirtschaftliche Hilfe
- Beratung und Schulungen
- Mobiler Mahlzeitendienst

Jetzt
Unter-
stützung
buchen

Ambulanter Pflegedienst Burtenbach
Rummelsberger Str. 3 | 89349 Burtenbach
Telefon 08285 33 1997 0
ambulanter-dienst-burtenbach@rummelsberger.net

Menschen an Ihrer Seite. Die Rummelsberger
rummelsberger-diakonie.de/altenhilfe



150 JAHRE

13./14. Juni 2026

FREIWILLIGE FEUERWEHR AICHEN

Samstag, 13. Juni

AB 19 UHR STIMMUNGSABEND



Sonntag, 14. Juni

8:30 UHR FESTMESSE FAHRZEUGWEIHE KIRCHENZUG ANSCHL. FEIER AUF DEM FESTGELÄNDE



150 Jahre Freiwillige Feuerwehr Aichen

Am 13. und 14. Juni feiert die Freiwillige Feuerwehr Aichen ihr 150-jähriges Bestehen in der Festhalle beim Feuerwehrhaus. Ein stolzer Anlass, der nicht nur die lange und bewegte Geschichte des Vereins würdigt, sondern auch das lebendige Gemeinschaftsgefühl im Zusamtal eindrucksvoll zum Ausdruck bringt. Die Verantwortlichen haben hierfür ein abwechslungsreiches und festliches Programm zusammengestellt.

Bevor das Feuerlöschwesen in den Gemeinden entlang der Zusam organisiert war, galt es als selbstverständliche Pflicht, sich im Brandfall am Schadensort einzufinden und Hilfe zu leisten. Diese Verpflichtung wurde sogar durch einen „Oberkeits-erlass“ des damaligen Königlichen Bezirksamtes Krumbach geregelt. Als Löschgeräte dienten Löscheimer aus Leder oder Blech, die in jedem Haus griffbereit vorhanden sein mussten. Im Ernstfall riefen die Kirchenglocken die Bevölkerung zum Einsatz.

Im Jahr 1876 schlossen sich engagierte Bürger aus Aichen zusammen und gründeten am 1. März die Freiwillige Feuerwehr Aichen. Mit der Einführung eines regelmäßigen Übungsdienstes begann eine neue Ära des organisierten Brandschutzes. Über Jahrzehnte hinweg war dabei voller Körpereinsatz gefragt, denn erst 1936 wurde die erste motorbetriebene Pumpe angeschafft.

SORGFÄLTIG
GEPLANT.
SOLIDE GEBAUT.

FREYDESIGN



FREYDESIGN GmbH
Zusamstr. 15
86479 Aichen-Memmenhausen
T +49 (0)8284 / 1408
F +49 (0)8284 / 928 5883
E info@freydesign.de

www.freydesign.de

fischer

Feuerlösch- und Arbeitsschutzgeräte GmbH

Spielangerstraße 1 · 86424 Dinkelscherben
Telefon: 08292 96 96 - 0

E-Mail: info@fischer-feuerschutz.de
Internet: www.fischer-feuerschutz.de

- Carport
- Gauben
- Dachstühle
- Dachsanierung
- Holzständerbau



Wilhelm Leinsle · Am Felber 1 · 86479 Aichen/Memmenhausen
Telefon 0 82 84/92 86 49 · Telefax 0 82 84/92 86 48
e-Mail: info@holzbau-leinsle.de www.zimmerei-leinsle.de

Herzlichen Glückwunsch!

zum 150-jährigen Jubiläum
der Freiwilligen Feuerwehr Aichen

Wir danken herzlich
für eure Einsätze
und wünschen euch
ein gelungenes
Jubiläumfest.



SCHREINEREI
86479 Aichen · 0 82 84/99 85 - 0
www.schreiner-geiger.com

PFITZMAYR

Pfitzmayr Brandschutztechnik
Lindenweg 6 | 86479 Aichen

fon: 0 82 84 – 998 888-0
mail: info@pfitzmayr.com
web: www.pfitzmayr.com



Ihre SICHERHEIT
in GUTEN HÄNDEN

» Feuerlöschtechnik » Löschwassertechnik » RWA/NRA Technik » Feuerwehrpläne

GLORIA

WOLF

ELEKTRO TECHNIK

Obergessertshausen Tanzbühlweg 6
wolf-elektrotechnik@gmx.net Tel. 0 8262/900 79

Wir wünschen der Freiwilligen Feuerwehr
Aichen alles Gute zum Jubiläum!

In der Chronik ist zu lesen: „Bei der ersten Übung mit diesem Prunkstück von Motorspritze war das gesamte Dorf auf den Beinen, um zu staunen, wie hoch der Strahl war.“

Ein schwerer Einschnitt folgte im Jahr 1945: Während der amerikanischen Besatzungszeit ging ein Großteil der Ausrüstung verloren, darunter auch die wertvolle Gründungsfahne. Mit großem Engagement und Zusammenhalt gelang es jedoch, die Wehr Schritt für Schritt wieder aufzubauen. 1962 wurde mit der Bachert TS 8 eine neue Motorspritze in Dienst gestellt, 1968 erhielten die Feuerwehrleute ihre erste einheitliche Uniform und 1970 wurde die Alarmsirene montiert. Ein weiterer Meilenstein war das gemeinsame 100-jährige Jubiläum im Jahr 1975 mit der Feuerwehr Obergessertshausen. Im Zuge der Gebietsreform schlossen sich am 1. Januar 1976 die Orte Aichen, Memmenhausen und Obergessertshausen zur neuen Gemeinde Aichen zusammen – die Feuerwehren blieben dabei eigenständig und fest in ihren Ortsteilen verwurzelt.

Ein bedeutender Meilenstein in der Geschichte der Freiwilligen Feuerwehr Aichen wurde im Jahr 1991 gesetzt: Mit der Einweihung des neuen Feuerwehrgerätehauses und der Indienststellung des Löschfahrzeugs LF 8 wurde die Grundlage für eine moderne Einsatzbereitschaft geschaffen. Im selben Jahr riefen die Aichener zudem eine Atemschutzgruppe ins Leben, ehe

vier Jahre später die eigene Jugendfeuerwehr gegründet wurde – ein wichtiger Schritt für die nachhaltige Nachwuchsarbeit.

Aktuell zählt die Feuerwehr Aichen unter der Leitung von Kommandant Markus Miller 37 aktive Mitglieder, darunter fünf Frauen. Mit großer Vorfreude blicken sie und alle Vereinsmitglieder auf das bevorstehende Jubiläum – ganz im Sinne ihres Leitspruchs „Gott zur Ehr, dem Nächsten zur Wehr“ – und heißen alle Besucherinnen und Besucher herzlich willkommen.

Die Feierlichkeiten beginnen am Samstag, den 13. Juni, um 19 Uhr mit einem stimmungsvollen Festabend. Der Musikverein Obergessertshausen sorgt mit einem abwechslungsreichen Programm aus Blasmusikklassikern, Rock und Partyhits für beste Unterhaltung.

Der Sonntag startet um 8:30 Uhr mit einem festlichen Gottesdienst in der Pfarrkirche St. Ulrich. Im Anschluss erhält das neue Feuerwehrfahrzeug den kirchlichen Segen und führt anschließend den Festumzug an. Nach der Ankunft auf dem Festgelände umrahmt der Musikverein Memmenhausen das Weißwurstfrühstück sowie den anschließenden Mittagstisch mit stimmungsvoller Blasmusik. Zugleich bietet sich den Besucherinnen und Besuchern die Gelegenheit, das neue Löschfahrzeug aus nächster Nähe zu besichtigen. Bei Kaffee und Kuchen sowie einem Kinderprogramm klingt das Festwochenende in geselliger Atmosphäre aus.

FREIBAD KRUMBACH

Raunauer Straße 36 • ☎ 08282/2215

Öffnungszeiten je nach Witterung von Mai bis September

Täglich von 10.00 Uhr bis 19.30 Uhr,
ab September ist von 10.00 bis 19.00 Uhr geöffnet.



Fühlen wie im Urlaub!

**FREIBAD
KRUMBACH**

direkt an der B16 Richtung Mindelheim

beheizt - 24°

www.stadtwerke-krumbach.de



- ✓ beheizt
- ✓ 50 m Schwimmerbecken
- ✓ Sprungturm
- ✓ Beach-Volleyballfeld
19 m x 28 m
- ✓ Nichtschwimmerbecken
- ✓ Breitwellenrutsche
- ✓ Kinderplanschbecken
- ✓ Kinderspielplatz

Die 6. Krumbacher Kulturwoche vom 10. bis 19. Juli rückt näher.

Die Musical Stories erfahren eine zweite Auflage

„Dream Train“ ist das diesjährige Motto. Und wieder hat Susanne Rieger die Ehre, das Eröffnungskonzert am 10. Juli um 20:00 Uhr in der Aula des Simpert-Kraemer-Gymnasiums mit dem wunderbaren Daniel Mladenov gestalten zu dürfen. Steigen Sie ein, genießen Sie die Fahrt durch die Welt der schönsten Musicals. Zugführer und Reiseleiter Dr. Heinrich Lindenmayr begleitet die Tour. Der Vorverkauf hat bereits begonnen. Tickets und Infos auf www.susanne-rieger.de



Weitere Highlights dieses Jahr sind:

30. Oktober 2026 - „Pictures“ in der Kapuzinerhalle Burgau - 20:00 Uhr. Gefühlvoll, rhythmisch, magisch, kreieren die Künstler grandiose musikalische Klangbilder. Projektionen auf Großleinwand runden das Bühnenbild ab. Herausragend virtuos und versiert in allen Genres treten Sängerin Susanne Rieger, die für ihre facettenreiche Interpretation und Mischung aus Klassik und Popmusik bekannt ist, Violinist Johannes Krampen und Robert Sittny am Piano gemeinsam auf. Tickets und Infos zur Veranstaltung auf www.burgau.de, oder bei der Buchhandlung Pfab, sowie bei Kerzen Bader.

4. Dezember 2026 - Christmas Dreams 2026 - das Weihnachtskonzert - auf dem Linderhof in Bayersried von Barbara Reili - 16:30 Uhr und 19:30 Uhr

Susanne Rieger bedankt sich für die überwältigende Nachfrage beim letztjährigen Weihnachtskonzert! Sie freut sich ankündigen zu können, dass es auch 2026 wieder „Christmas Dreams- das Weihnachtskonzert“ im weihnachtlich geschmückten, fast 100jährigen Stadel des Linderhofes von Barbara Reili geben wird. Freuen Sie sich erneut auf eine musikalische Stunde zur Einstimmung auf Weihnachten mit wundervoller Musik aus Klassik, Pop, Traditional und Filmmusik. Schnell sein lohnt sich. Die Tickets sind schnell vergriffen. Tickets und weitere Infos auf www.susanne-rieger.de

Die Seele des Tango Argentino aufleben lassen

Das Quarteto Tocar begab sich beim Rathauskonzert in Dinkelscherben auf eine lustvolle Reise durch die Geschichte des Tangos. Ludwig Hornung, Organisator der Rathauskonzerte, bewies einmal mehr eine glückliche Hand bei der Auswahl des Quarteto Tocar, denn im Konzertsaal blieb kein Stuhl leer.

Mit tänzerischen Milongas, stimmungsvollen Valses, mit Gasenhauern der Straße bis zu Piazzollas anspruchsvollen Kompositionen begeisterten die klassisch ausgebildeten, aber musikalisch weltoffenen vier Musiker Martin Franke (Violine), Stefan Schwab (Klarinette), Georg Holzapfel (Gitarre), Herbert Engstler (Kontrabass) mit ihrem rhythmisch vollendeten Spiel das Publikum. Charmant und mit feinem Humor führte Georg Holzapfel durch das Programm. Er ging dabei auch auf die Geschichte des Tangos ein, der Ende des 19. Jahrhunderts in den Armenvierteln von Buenos Aires als Schmelztiegel europäischer Einwanderer, afrikanischer Rhythmen und lokaler Musik entstand.

Wer sich bei der Tangomusik nicht auf seinem Stuhl halten kann, so Holzapfel, der kann jederzeit das Tanzbein schwingen. Auf jeden Fall gelang es den Musikern mit ihren mitreißenden Tan-



Ein mitreißender Tangoabend mit Martin Franke (Violine), Stefan Schwab (Klarinette), Herbert Engstler (Kontrabass), Georg Holzapfel (Gitarre)

gorhythmen das Publikum in Bewegung zu bringen. Nicht nur im Quartett, sondern auch solistisch gelang es den Künstler mit emotionaler Energie und Leidenschaft die typischen Merkmale der musikalischen Stilrichtung des Tangos zu interpretieren. Das Publikum bedankte sich mit Bravorufen und einem langanhaltenden Applaus für diesen mitreißenden Konzertabend und erhielt als Dank dafür zwei schwungvolle Zugaben.



- Digital- & Offsetdruck
- Großformatdruck
- Folienbeschriftung
- Grafik, Layout, EBV
- Bildbearbeitung
- Digitale Medien
Webdesign, Datenvorlagen
- Grafische Werkstatt
Adressierung, Bindearbeiten,
Falzen, Stanzen, Laminieren

**print
design**

druck · grafik · werbung
Bahnhofstraße 22 · 86470 Thannhausen
Tel. 0 82 81-999 440 · www.ottmedia.net

 **Panoramabad**
DINKELSCHERBEN



**50 m Schwimmerbecken
Sprungturm und Rutsche
Kinderbecken mit Attraktionen
Grosse Liegewiese & Spielplatz
Kiosk mit Sonnenterrasse**

Tägliche Info unter
www.dinkelscherben.info

GUGGEMOS

FÜR JEDEN SPA ZU HABEN

**Whirlpool
Swim Spa
Sauna
Infrarot**



Guggemos Whirlpool GmbH Augsburgener Straße 54 86424 Dinkelscherben T: +49 8292 1061 anfrage@whirlpool-guggemos.de www.whirlpool-guggemos.de

Dinkelfestival 2026 – Vier Tage Musik und Kultur bei freiem Eintritt

Vom 23. bis 26. Juli 2026 verwandelt sich Dinkelscherben erneut in einen Treffpunkt für regionale Festival- und Kulturszene: Das Dinkelfestival geht in seine nächste Runde. Vier Tage lang erwartet die Besucher ein vielseitiges Open-Air-Programm auf mehreren Bühnen – bei freiem Eintritt.

Im Rathausgarten bietet die MAGIC-Stage ein abwechslungsreiches Programm aus Rock, Pop, Singer-Songwriter, Folk und handgemachter Livemusik. Die HIP-Stage im Raiffeisenhof steht auch 2026 wieder für energiegeladene Konzerte zwischen Rock, Punk, Funk und Partybands. Elektronische Sounds, Indie, DJs und moderne Clubkultur prägen das Programm auf der JUZE-Stage im Vikari-Hof. Ergänzt wird das Festival durch den



Rathaus-Stadel mit Kleinkunst, Liedermacherei, Open Stage und kulturellen Überraschungen.

Auch Familien kommen wieder auf ihre Kosten: Am Sonntag sorgen Fröhschoppen, Kinderprogramm, Hüpfburg und Kinderdisco für Festivalstimmung für alle Generationen. Zusätzlich lädt ein kleiner Künstlermarkt zum Bummeln und Entdecken ein. Darüber hinaus laden verschiedene Biergärten und Aufenthaltsbereiche rund um das Festivalgelände zum Verweilen ein. Das Dinkelfestival setzt weiterhin auf eine offene und entspannte Atmosphäre mitten im Ortskern und verbindet Kultur, Ehrenamt und Gemeinschaft auf besondere Weise. Besucher erwartet ein abwechslungsreiches Wochenende mit regionaler Gastronomie, kurzen Wegen zwischen den Bühnen und einem Programm, das unterschiedliche Altersgruppen und Musikrichtungen zusammenbringt. Die Organisation und Bewirtung übernehmen erneut zahlreiche – größtenteils gemeinnützige – Vereine aus der Region.

Weitere Informationen und das vollständige Programm gibt es unter www.dinkelscherben.info sowie auf den Social-Media-Kanälen des Festivals.

QUALITÄT & COMFORT SEIT 1928

Herren Slip In € 99,90 **JOMOS** Herren Jo-Tex € 119,90

Klimafutter & Wechselfußbett
Wir beraten Sie gerne!

Kraus Schuh-Sport
Schuhmacher-Meisterbetrieb

Marktstraße 13
Tel. 0 82 92 / 18 44
jorge.kraus@freenet.de
86424 Dinkelscherben
www.kraus.de

NATURSTEIN FÜR FRIEDHOF UND BAU

STEINMETZ HARTMUTH

ANOSTRASSE II DINKELSCHERBEN

TELEFON: 08292 1438

WWW.STEINMETZ-HARTMUTH.DE

HNO für die Familie

Wir wünschen den Besuchern beim Dinkel26 Festival viel Vergnügen!

Dr. med. Ann-Kathrin Sohr
HNO Praxis Dinkelscherben
FÄ für HNO | Zusatzbezeichnung Sozialmedizin

Marktstraße 17
86424 Dinkelscherben
Tel. 08292 / 901 310
Fax 08292 / 901 311

Mo Nach Vereinbarung
Di 8.30 - 12 Uhr + 14 - 17 Uhr
Mi 8.30 - 13 Uhr
Do 8.30 - 12 Uhr + 14 - 17.30 Uhr
Fr Nach Vereinbarung

ann-kathrin.sohr@hno-dinkelscherben.de · hno-dinkelscherben.de

Wohlfühltaxi Karaman

Wir suchen Unterstützung!
In Teilzeit oder auf Minijob-Basis

Rabia Bayram
Dorfstr. 20 • 86424 Dinkelscherben
Mobil: 01573 4891994
Email: kontakt@karamantaxi.de

- Sicher von A nach B
- Flughafenfahrten
- Krankenfahrten
- Kurierfahrten
- Barrierefrei
- Kartenzahlung möglich
- max. 8 Personen

Ideen aus Edelstahl

SIS

Schweißerei- und Industriemontage
Stiegler Erwin

86424 Dinkelscherben ☎ 08292/3118 • Fax 08292/950762
Westendstraße 1a Mobil 0171/7436026
Werkstatt: Augsburger Straße 60 • 86424 Dinkelscherben

Bobingen flimmert, Open-Air-Kino als Sommerhighlight

Bobingen freut sich auf ein besonderes, neues kulturelles Highlight für die ganze Familie: In Zusammenarbeit mit der Kinogruppe Rusch (Cineplex), dem TSV Bobingen und dem Kulturamt der Stadt erwartet die Besucherinnen und Besucher ein einzigartiges Filmelerlebnis. Denn mit „Bobingen flimmert“ verwandelt sich vom 23. Juli bis 02. August an gesamt neun Abenden der Sigmund Sportpark in ein stimmungsvolles Open-Air-Kino unter freiem Himmel.

Egal ob auf der überdachten Zuschauertribüne, auf Liegestühlen auf der Tartanbahn oder auf Picknickdecken direkt im Spielfeld, eine Kinonacht im Freien ist stets ein besonderes Highlight für Groß und Klein. Erster Bürgermeister Klaus Förster und das gesamte Kulturamt sind stolz darauf, dieses besondere Format nach jahrelangen Bemühungen endlich nach Bobingen bringen zu können: „Für uns ist Bobin-

gen flimmert ein echtes Herzensprojekt. Das Open-Air-Kino wird unseren Veranstaltungskalender als großes Highlight erweitern und die Besucher dürfen sich auf ein unvergessliches Kinoerlebnis unterm Sternenhimmel freuen.“

„Bobingen flimmert“ steht für ungezwungene Sommerabende mit Freunden und Familie, gepaart mit leckeren Speisen und Getränken und vor allem großen, unvergesslichen Leinwandmomenten (ca. 8x16 Meter Leinwandgröße). Brandneue Blockbuster, aber auch Klassiker füllen das abendliche Filmprogramm,



das bei Einbruch der Dämmerung startet. Angedacht ist auch ein Wunschfilm, über den die Kinobesucher im Vorfeld persönlich abstimmen dürfen. Apropos Wunsch: Auf der Film-Wunschliste des Bobinger Bürgermeisters steht ganz oben der Tanz-Klassiker „Grease“ wie auch eine lange Filmnacht. Das Kulturamt plant zu den einzelnen Vorstellungen ein passendes Rahmenprogramm und sprüht bereits vor Kreativität und Motivation. Hierzu gehören neben einem Vorprogramm unter anderem auch die exklusiven „Kino-VIP-Plätze“: Auswechsellänke des Stadions werden umgestaltet und sollen besonderen Gästen, wie beispielsweise Gewinnern einer Verlosung, zur Verfügung stehen. Diese werden dann persönlich betreut, mit kostenfreien Getränken und Speisen versorgt und dürfen sich auf Decken, bequeme Sitzkissen und weitere Aufmerksamkeit der Veranstalter freuen.

Ein großes Dankeschön gilt dem TSV Bobingen, der nicht nur den Sigmund Sportpark zur Verfügung stellt und dafür sogar Spiele verschieben muss, sondern auch die Speisen- und Getränkebewirtung vor Ort übernimmt.

Weitere Informationen zum Programm, zu Terminen und Tickets werden in der Presse und auf der Homepage der Stadt Bobingen bekannt gegeben.



Freibad Aquamarin
Das Bobinger Badejuwel

Parkstraße 3 | Bobingen | Tel. 08234-3731
www.stadt-bobingen.de/aquamarin



Alle Infos



Singoldhalle Bobingen

Kabarett Wolfgang Krebs
Do. 24.09.26
20 Uhr

Kabarett
Do. 29.10.26
19.30 Uhr

Konzert
Sa. 28.11.26
20 Uhr

Kabarett "Endlich solo!"
Luise Kinseher
Sa. 05.12.26
20 Uhr

TICKETS

Stadt Bobingen Kulturamt

Kulturamt Stadt Bobingen
Rathausplatz 1, 86399 Bobingen
www.stadt-bobingen.de
08234/8002 -32/-36/-72
kulturamt@bobingen.de

Abenteuer Afrika

Raimund Kraus auf Jubiläumstour 2026

Wieviel Mut, Gott- und Selbstvertrauen braucht ein Mensch, um sich - alleine - mit dem Fahrrad auf den Weg nach Afrika zu machen? Vor 17 Jahren fuhr Raimund Kraus in 7 Monaten von Ziemetshausen nach Kapstadt in Südafrika, das waren 17.000 km.

„Damals fuhr ich ohne Navigationsgerät und mit einer Satteltasche voll Länderkarten. Heute fahre ich mit dem Smartphone und Garmingerät. Die vielen Touren und zigtausend Kilometer dazwischen haben mir viel Erfahrung gebracht. Trotz Strapazen und so mancher Überraschung wie unwegsame Streckenführung und dazu noch in die Sackgasse, extremste Steigungen oder gar die fehlende spanische Sonne, fahre ich gegenwärtig meine 162 Kilometer Tagesdurchschnitt.“

Nach 3071 km kam Raimund Kraus in Tarifa, der südlichsten Stadt Europas an. Es gibt hier saftige, grüne Wiesen, in denen viele Störche leben. Die Stadt befindet sich am östlichen Ende der Costa de la Luz und verfügt über die direkte und schnellste Fährverbindung von einer Stunde nach Tanger in Marokko. Die jetzige Tour ging von Deutschland über Besancon in Frankreich, zuerst die Rhone entlang bis zur Küste und dann über Barcelona, Valencia, Malaga nach Tarifa. „Überall werde ich begeistert angesprochen. Unendlich oft wurde ich aus dem Auto fotografiert. Sogar die fünf Engländer, die zufällig nach mir ihr Ticket für die Fähre zahlten, hatten mich bereits gesehen. Das Netz dürfte mittlerweile voll sein von Fotos mit mir.“

Eine bemerkenswerte Begegnung und Einladung war die von dem spanischstämmigen Deutschen Marco mit seiner Frau Giana, der seine sehr gut gehende Baufirma in Deutschland verkauft und nach Spanien zurückgekehrt ist. Die junge Familie lebt heute in der Nähe von Malaga. „Eine besondere Überraschung war für mich die Entdeckung, dass ich die rückwärtigen reflektierenden Klebestreifen zufällig in den Farben der Spanischen Nationalflagge angebracht habe. Damit habe ich den spanischen Nationalstolz getroffen. Das brachte mir Vorzüge im Straßenverkehr. Es reizt mich wirklich sehr, nach 17 Jahren ein zweites Mal nach Afrika und dieses Mal auch wieder zurückzuradeln“, kommentiert Raimund Kraus mit einem Augenzwinkern.

Text und Bild: Maria Wiedemann



Raimund Kraus in Tarifa



Der Krieger- und Soldatenverein Mindelzell e.V. beteiligt sich an der Umweltwoche 2026

Der Krieger- und Soldatenverein Mindelzell beteiligte sich im März an der Umweltwoche des Landkreises Günzburg. Dabei wurden die Straßenränder der Zugangsstraßen nach Mindelzell vom Müll befreit. Es kam eine beachtliche Menge zusammen.

Alphorn-Aktionstag in Naichen

Ihre Größe ist beeindruckend, ihr Klang unverwechselbar – Alphörner ragen in vielerlei Hinsicht heraus. Die neue Sonderausstellung „Der Ruf der Berge. Alphörner & Co.“ im Museum Hammerschmiede und Stockerhof Naichen widmet sich ganz diesen besonderen Instrumenten. Begleitend findet am Sonntag, den 26.7. ein Alphorn-Tag statt: Große und kleine Besucher sind zu einem bunten Aktionstag eingeladen mit Alphorn-Schnupperkurs, einem Aktiv-Programm für Kinder, regionalen Alphorn-Klängen sowie Führungen in der Sonderausstellung.

Die Ausstellung zeigt ausgewählte Instrumente aus der einzigartigen Sammlung von Franz Schüssele: Der Sammler, Musiker und Alphorn-Spezialist besitzt mehr als 100 Natur- und Alphörner und damit eine der weltweit größten Privatsammlungen dieser Blasinstrumente. Ganz besondere Exponate – vom fast vier Meter langen Schweizer Alphorn über ein tibetisches Dung Cheng bis zum australischen Didgeridoo – sind derzeit in Naichen zu sehen.

Hornähnliche Instrumente sind schon lange bekannt und in vielen Kulturen verbreitet. Entlockte man ihnen zunächst nur einfache Signale, so perfektionierte sich im Laufe der Geschichte ihre Herstellung bis zur heutigen Verwendung als vollwertige Musikinstrumente. Daher zeigt die Ausstellung zahlreiche aktuelle und historische Instrumente aus aller Welt. Besucherinnen und Besucher können Alphörner aus der Schweiz und Österreich mit bis zu vier Metern Länge bestaunen, ebenso wie Naturhörner aus Afrika, Zentralasien, Südamerika, Rumänien, Polen und Skandinavien. Auch Kuriositäten, wie ein Besenalphorn, ein Spazierstock-Alphorn und ein Klo-Alphorn in G, sind ausgestellt. Auch in Schwaben erfreuen sich Alphörner großer Beliebtheit. Evi Heigl von der Beratungsstelle für Volksmusik des Bezirks Schwaben hat dazu mit dem Museum einen eigenen Bereich konzipiert: Interessierte erfahren hier mehr über die Verbreitung des Alphorns im Allgäu. Denn in den 1950er-Jahren gelang es durch gezielte Fördermaßnahmen die Instrumente als regionale Besonderheit zu etablieren.

Die Ausstellung ist bis 1. November immer sonntags von 13 bis 17 geöffnet. Infos zum weiteren Angebot im Museum Hammerschmiede und Stockerhof Naichen sind auf der Homepage zu finden: www.hsn.bezirk-schwaben.de

MUSEUM
HAMMERSCHMIEDE
STOCKERHOF NAICHEN

Bezirk
Schwaben

Der Ruf der Berge. Alphörner & Co.

10. Mai bis 1. November 2026

designwerk|urban | Foto: Wolfgang Keiner

**Hammerschmiede
und Stockerhof Naichen**
Zur Hammerschmiede 3
86476 Neuburg/Kammel
hsn.bezirk-schwaben.de

Geöffnet:
Sonntag 13 bis 17 Uhr

A photograph showing several people in traditional red and white costumes playing long, thin wooden alphorns in a grassy field under a blue sky.

Christuskirche in Thannhausen wird 60 Jahre

Am 28. Juni 2026 feiert die evangelisch-lutherische Kirchengemeinde Thannhausen das 60-jährige Bestehen der Christuskirche. Beginn der Feierlichkeiten ist um 14 Uhr mit einem festlichen Gottesdienst, bei dem Dekan Jürgen Pommer aus Neu-Ulm die Festpredigt hält. Im Anschluss findet ein Gemeindefest mit Musik, Speis und Trank sowie gemütlichem Beisammensein in und am Gemeindehaus statt. Der derzeit vakante Pfarrsitz in Thannhausen wird aktuell bereits zum fünften Mal von Pfarrer Norbert W. Riemer betreut. Durch seine Arbeit in den Archiven sowie aus eigenem Erleben kennt Pfarrer Riemer die Geschichte der evangelischen Gemeinde sehr genau. Wir bedanken uns für die Unterstützung bei der Recherche.

Die Anfänge der evangelischen Kirchengemeinde reichen bis in die 1920er Jahre zurück. Nachdem die Zahl der evangelischen Christen im Jahr 1921 auf rund 80 Personen bei einer Gesamtbevölkerung von etwa 2000 Einwohnern angewachsen war, hielt Pfarrer Adolf Haller erstmals regelmäßige Gottesdienste in Thannhausen ab. Diese fanden zunächst einmal monatlich im damaligen Ferienheim auf dem Schlossberg statt. Eine Anfrage zur Nutzung der Stadionkapelle wurde 1922 durch das Augsburger Generalvikariat abgelehnt. Ab 1926 verlegte man die Gottesdienste schließlich in die Bahnhofstraße. Nach dem Ende des Zweiten Weltkriegs wuchs die evangelische Gemeinde durch den Zuzug vieler Heimatvertriebener stark an. Die Zahl der Gemeindeglieder stieg auf über 1100 Personen. Dank des Einsatzes von Pfarrer Dr. Rupert Heiß sowie Graf von Schönborn durfte die Stadionkapelle fortan für evangelische Gottesdienste genutzt werden. Bereits in den 1950er Jahren setzte



sich Pfarrer Brüderlein beim Landeskirchenamt für den Bau einer eigenen Kirche ein. 1961 wurden die Planungen konkreter. Durch die Vermittlung des Kirchenvorstehers Dr. Gernet konnte schließlich ein 1800 Quadratmeter großes Grundstück an der Ecke Jakob-Zwiebel-Hofangerstraße zum Preis von 35.390 DM erworben werden. 1963 trat Pfarrer Gotthold Karrer die Nachfolge Brüderleins an und führte die Planungen weiter. Die Vorentwürfe stammten vom Neu-Ulmer Architekten Baron von Malsen. Nach längeren Verhandlungen genehmigte die Landeskirche schließlich 1965 den Baubeginn und stellte die notwendigen Mittel bereit. Zunächst durfte allerdings ausschließlich die Kirche mit Turm errichtet werden. Die Baukosten wurden damals auf rund 320.000 D-Mark veranschlagt. Im Dezember 1965 erfolgte der feierliche Spatenstich. Die Bauarbeiten

übernahmen das Bauunternehmen Zepf sowie die Zimmerei Grimbacher. Nach einer Bauzeit von knapp einem Jahr konnte die Christuskirche am 1. November 1966 durch Oberkirchenrat Schmidt feierlich eingeweiht werden. Die Orgel, die vorher durch die Leihgabe eines Harmoniums ersetzt wurde, wurde am 03.03.1974 ihrer Bestimmung übergeben. 1983 konnte der damalige Pfarrer Werner Thürauf schließlich das neu gebaute Pfarrhaus und Gemeindehaus beziehen.

Mit dem Jubiläum blickt die evangelische Kirchengemeinde nicht nur auf sechs Jahrzehnte Christuskirche zurück, sondern auch auf eine bewegte Geschichte des evangelischen Lebens in Thannhausen. Mehrfach schon war die Pfarrstelle vakant und die heute 1200 Mitglieder mussten mit Vertretungen ihrer Pfarrstelle vorliebnehmen. Nach der Verabschiedung von Pfarrer Ingo Zwinkau im August 2025 würden sich die Gemeindeglieder sehr freuen baldmöglichst eine(n) neue Pfarrerin oder Pfarrer begrüßen zu dürfen. Jedoch wird jetzt erstmal gefeiert und dazu lädt die Kirchengemeinde mit Pfarrer Norbert W. Riemer herzlich ein. (mj)

Ein großer Tag für den Feuerwehrnachwuchs: Kinderfeuerwehr Balzhausen wurde gegründet

Balzhausen hat allen Grund zur Freude: Nach Gründung der Feuerwehr Balzhausen im Jahr 1873 und der Einrichtung einer Jugendabteilung 1998 gibt es seit Mai nun auch eine Kinderfeuerwehr. Mit diesem neuen Angebot schafft die Gemeinde eine wichtige Grundlage, um schon die Jüngsten spielerisch an die Themen Gemeinschaft, Verantwortung und Feuerwehr heranzuführen.

Bei der Begrüßung der 23 Kinder zeigte sich der neue Bürgermeister Tobias Mayr sichtlich stolz. Dass ausgerechnet dieser Anlass seine erste offizielle Amtshandlung war, hatte für ihn eine besondere Bedeutung: „Das ist ein Meilenstein für unsere Gemeinde. Wir investieren damit nicht nur in die Zukunft unserer Feuerwehr, sondern vor allem in unsere Kinder, die hier wichtige Werte wie Zusammenhalt und Hilfsbereitschaft lernen.“ Auch Kommandant Leonhard Langhans blickte zufrieden auf den gelungenen Start: „Es ist schön zu sehen, mit wie viel Begeisterung die Kinder dabei sind. Genau hier beginnt Feuerwehr – mit Neugier, Teamgeist und dem Wunsch, anderen zu helfen.“

Die Kinderfeuerwehr richtet sich an Mädchen und Jungen ab sechs Jahren aus Balzhausen. Immer am ersten Samstag im Monat treffen sich die jungen Feuerwehranwärter im Feuerwehrhaus, wo sie altersgerecht an Themen wie Brandschutzerziehung, Erste Hilfe, Verkehrssicherheit und Teamarbeit herangeführt



Die Kinderfeuerwehr Balzhausen bei ihrer ersten Übung - betreut von Bianca Langhans, Katharina Ritter, Franziska Langhans, Julia Miller und Andreas Mayer.

werden. Dabei steht nicht nur das Lernen im Mittelpunkt, sondern vor allem auch der Spaß. Und genau der kam beim Auftakt nicht zu kurz: Bei Spielen, kleinen Übungen und ersten gemeinsamen Aktionen herrschte von Anfang an eine fröhliche und lebendige Stimmung. Schnell wurde klar, dass hier nicht nur Wissen vermittelt wird, sondern auch Freundschaften entstehen können. Betreut wird die Kinderfeuerwehr von einem engagierten Team erfahrener Feuerwehrfrauen und -männer, das sich mit viel Herzblut um die jungen Mitglieder kümmert.

Bürgermeister Tobias Mayr ist überzeugt: „Wer früh lernt, Verantwortung zu übernehmen und im Team zu arbeiten, ist bestens vorbereitet – nicht nur für den späteren Dienst in der Feuerwehr, sondern fürs Leben insgesamt.“

75 Jahre Mittelschwäbischer Luftsportverein Thannhausen

Wer in Thannhausen in Richtung Edelstetten fährt oder geht, der findet gegenüber dem Turncable einen Verein der in den nächsten Tagen sein 75jähriges Bestehen feiert: der Mittelschwäbische Luftsportverein (MLV). Ein Verein, der nicht viel von sich reden macht, aber dennoch in Thannhausen und Umgebung sehr präsent ist. Die Mitglieder des Vereins lieben alle den Luftsport und so sieht man bei schönem Wetter die Flugzeuge am Himmel gleiten. Gegründet wurde der Verein im Jahr 1951 zunächst als Aero-Club Krumbach. Nachdem sich die Thannhauser Gruppe angeschlossen hatte, entstand daraus der Mittelschwäbische Luftsportverein. Schon damals begeisterten sich zahlreiche Menschen für die Fliegerei – und das trotz der schwierigen wirtschaftlichen Verhältnisse der Nachkriegszeit. Mit viel Idealismus und Leidenschaft widmeten sich die Mitglieder dem Segelflug und legten damit den Grundstein für den heutigen Verein.



Auch heute prägt die Begeisterung für den Luftsport das Vereinsleben. Bei schönem Wetter sind über Thannhausen regelmäßig Segel- und Motorflugzeuge zu sehen. Der MLV umfasst inzwischen drei Abteilungen: Segelflug, Motorflug und Modellflug. Damit bietet der Verein Luftsportbegeisterten unterschiedlichster Interessen eine Heimat. Anlässlich des 75-jährigen Jubiläums ist eine Feier geplant. Der genaue Ablauf stand bei Redaktionsschluss noch nicht endgültig fest. Im Mittelpunkt der Veranstaltung soll jedoch die Fliegerei stehen. Bereits jetzt haben zahlreiche befreundete Vereine ihre Teilnahme angekündigt, sodass Besucher sich auf ein abwechslungsreiches Programm rund um den Luftsport freuen dürfen. DIE WOCHE aus Thannhausen wird rechtzeitig über den geplanten Ablauf der Feier zum 75-jährigen Bestehen berichten.




**Wir gratulieren dem Luftsportverein
Thannhausen zum 75-jährigen Jubiläum**

86470 Thannhausen · Christoph-von-Schmid-Str. 15
Telefon 0 82 81 / 7 99 48 80 · www.metzgerei-leberl.de



DENI
DRUCK & VERLAG

**DAMIT SIE NICHT NUR
ROT SEHEN**

- > BERATUNG & SERVICE
- > VORSTUFE
- > DRUCK
- > WEITERVERARBEITUNG
- > KONFEKTIONIERUNG
- > LOHNFERTIGUNG
- > LOGISTIK

**DIE FULL-SERVICE
DRUCKEREI**

86470 Thannhausen
FON 0 82 81 . 30 69
info@deni-druck.de

www.DENI-DRUCK.DE



**SKODA
Service**

Der Škoda
Glasservice.

100 %
Original

Glasreparatur und Scheibentausch vom Profi.

Steinschlag? Dann am besten direkt zum Škoda Glasservice! Wir beheben Glasschäden mit modernsten Reparaturmethoden oder tauschen gegen eine passgenaue Škoda Original Windschutzscheibe. Wir beraten Sie gern.

Unser Service für Sie:

- > Scheibenreparatur kostenlos¹
- > Scheibentausch ohne Zusatzkosten¹
- > Geprüfte Škoda Original Teile
- > 100 % Sicherheit und Werterhalt
- > Hilfe bei der technischen Schadenabwicklung

¹ Reparatur von Glasschäden meist über Teil- bzw. Vollkasko kostenlos. Bei Scheibentausch ist je nach Vertrag die Selbstbeteiligung fällig.

75 JAHRE Autohaus
SCHWEHR

Autohaus Schwehr GmbH & Co. KG
Škoda Servicepartner
Erwin-Bosch-Ring 1, 86381 Krumbach,
schwehr@schwehr.com, Tel.: 0 82 82 89 40 0

URSBERGER SOMMERFEST

4. und 5. Juli 2026



1996
30 Jahre
DRW
2026

Samstag, 4. Juli
14 bis 22.30 Uhr

Sonntag, 5. Juli
9.30 bis 19.30 Uhr

Besondere Programmpunkte

Samstag

13.45 Uhr Festumzug vom Haus Betanien zum Festzelt

14 Uhr Bieranstich mit Bürgermeister Peter Walburger

18 Uhr Stimmungsabend mit der Musikvereinigung Ziemetshausen

22.15 Uhr Feuershow mit Magicum Ignis

Sonntag

9.30 Uhr Festgottesdienst mit Bischof Dr. Bertram Meier

14 Uhr Benefizfußballspiel mit dem FC Sternstunden

ab 16 Uhr Übersee Trio+ im Festzelt



Das komplette Festprogramm auf www.drw.de/sommerfest

Dominikus-Ringeisen-Werk
Jeder Mensch ist kostbar




Scan mich!



Die neue AT535
Jetzt zum Einführungspreis!

SCHREINEREI
GEIGER

86479 Aichen · 0 82 84/99 85-0
info@schreiner-geiger.de
www.schreiner-geiger.com

Internorm

UNSER ANGEBOT ZUR WM

z.B.

Panasonic TV 65"

(166 cm Diagonale)

Abholpreis: € 599,-

UVP: € 999,-

Nur solange der Vorrat reicht!



elektro zirngibl

- PV – TV – SAT
- Elektroinstallation
- Kundendienst

Parkplätze direkt vor dem Geschäft

86470 Thannhausen · ☎ 0 82 81 / 34 87



smetana
FINANZDIENSTLEISTUNGEN

Beratung, Vertrauen, Sicherheit und Service



Persönlich, kompetent, individuell!

Berufsunfähigkeit für Schüler & Lehrlinge

- Jetzt vorsorgen, Einkommen und Existenz sichern.
- Die zukünftige Arbeitskraft eines Kindes ist Millionen wert.
- Einsteiger-Berufsunfähigkeit: Bei vollem Schutz günstig einsteigen.

Jetzt ganz einfach eigene Arbeitskraft berechnen:

Ihr Nettogehalt pro Monat	Beispiel:
<input type="text"/>	2.083 €
Ihr Jahresgehalt:	Beispiel:
x12	24.996 €
Anzahl Jahre bis Alter 67:	Beispiel:
x	35
Wert Ihrer Arbeitskraft ¹⁾ :	Beispiel:
=	874.860 €
Wert Ihrer Arbeitskraft ²⁾ :	Beispiel:
=	1.423.203 €

1) ohne eingerechnete Lohnsteigerung
2) mit eingerechneter Lohnsteigerung von durchschnittlich 1,4 % p.a. bis Alter 67 Jahre

Finanzdienstleistungen Smetana GmbH & Co. KG
Exklusivpartner der Württembergischen Versicherung AG

Hans-Lingl-Straße 18
86381 Krumbach

Tel. 0 82 82 - 82 85 71
☎ 0162 354 24 28
info@finanzdienstleistungen-smetana.de

Öffnungszeiten

Mo + Mi + Fr 08:30 - 14:00 Uhr
Di + Do 08:30 - 13:00 Uhr
und 14:30 - 18:00 Uhr

Termine nach Vereinbarung

📧 smetana_versicherungen
📄 Finanzdienstleistungen Smetana

www.finanzdienstleistungen-smetana.de



Ausführlicher Brillencheck bei Augentoptik Zimmermann.

Und dazu:

15% Nachlass

auf alle Brillengläser.

(beim Kauf einer kompletten Brille)

Gültig bis zum 14.08.2026.
Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar.

75 Jahre
ZIMMERMANN

Bahnhofstr. 2 · 86470 Thannhausen
Tel. 08281 30 21
www.augentoptikzimmermann.de